



# Совет Безопасности

Шестьдесят четвертый год

**6196**-е заседание

Понедельник, 5 октября 2009 года, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

*Предварительный отчет*

*Председатель:* г-н Бюй Тхе Зянг ..... (Вьетнам)

Австрия .....	г-н Луттеротти
Буркина-Фасо .....	г-н Кудугу
Китай .....	г-жа Хэ Фэнь
Коста-Рика .....	г-н Гильермет
Хорватия .....	г-н Скрачич
Франция .....	г-н Гонне
Япония .....	г-н Миядзима
Ливийская Арабская Джамахирия .....	г-н эш-Шакшуки
Мексика .....	г-н Пуэнте
Российская Федерация .....	г-н Черненко
Турция .....	г-н Эрдогду
Уганда .....	г-жа Кафееро
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии .....	г-н Солтонстолл
Соединенные Штаты Америки .....	г-н Донеган

## Повестка дня

Женщины и мир и безопасность

Доклад Генерального секретаря «Женщины и мир и безопасность»  
(S/2009/465)

Письмо Постоянного представителя Вьетнама от 18 сентября 2009 года на  
имя Генерального секретаря (S/2009/490)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).



*Заседание возобновляется в 15 ч. 10 м.*

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получены письма от представителей Колумбии, Науру и Боливарианской Республики Венесуэла с просьбой пригласить их для участия в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. Руководствуясь сложившейся в этом отношении практикой, я намерен, с согласия Совета, пригласить указанных представителей принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

*По приглашению Председателя представители вышеназванных стран занимают места, отведенные для них в зале Совета.*

**Председатель** (*говорит по-английски*): Хочу напомнить всем ораторам о необходимости, на которую обращалось внимание в ходе заседания в первой половине дня, ограничивать продолжительность выступлений пятью минутами, с тем чтобы позволить Совету оперативно завершить свою работу. Делегациям, подготовившим пространные заявления, предлагается распространить их текст в письменном виде, а при выступлении в зале Совета ограничиваться их сокращенной версией. Я благодарю участников заседания за понимание и сотрудничество.

Сейчас я предоставляю слово представителю Бразилии.

**Г-жа Виотти** (Бразилия) (*говорит по-английски*): Я поздравляю делегацию Вьетнама с началом председательства в Совете в октябре и благодарю Вас, г-н Председатель, за организацию этой дискуссии. Мы считаем весьма полезным подготовленный Вашей делегацией концептуальный документ (S/2009/490) на тему удовлетворения потребностей женщин и девочек в условиях постконфликтной ситуации. Я хотела бы также выразить признательность Совету за принятие ранее сегодня резолюции 1889 (2009).

Прежде чем продолжить свое выступление, я хочу сказать, что мы с глубоким прискорбием узнали о террористическом нападении на помещения Всемирной продовольственной программы, совер-

шенном сегодня в Исламабаде и унесшем жизни пяти сотрудников гуманитарных организаций. Мы выражаем глубокие соболезнования семьям погибших.

Как отмечается в докладе Генерального секретаря по вопросу о миростроительстве (S/2009/304) и подчеркивается в концептуальном документе, период, наступающий сразу же после завершения конфликта, является чрезвычайно важным. Как успехи, так и срывы на этом этапе чреваты серьезнейшими последствиями для процесса закрепления мира. Поэтому мы должны, не жалея сил, с первых шагов добиваться уделения надлежащего внимания удовлетворению первоочередных потребностей женщин и девочек.

Наша делегация придерживается мнения, что, поскольку женщины и девочки оказываются особенно незащитными в условиях вооруженного конфликта, их положению и потребностям должно уделяться приоритетное внимание в стратегиях постконфликтного восстановления. Особого внимания заслуживают лица, подвергшиеся сексуальному насилию в ходе вооруженного конфликта. Последствия войн ощущают на себе все, но то унижение личного достоинства, которое сопряжено с сексуальным насилием, и порождаемая им во многих случаях социальная стигматизация причиняют наибольшие страдания и мучения. Национальные правительства, система Организации Объединенных Наций и группы гражданского общества должны удвоить свои усилия, с тем чтобы помочь как можно более полной и скорейшей реабилитации жертв.

Однако этого недостаточно. Женщины — это не просто жертвы, которых необходимо защищать. Их следует признать в качестве центральных субъектов в деле установления прочного мира и наделить их для этого полномочиями. Их нужно подключать к процессу разработки и осуществления стратегии по восстановлению на всех направлениях. В своем качестве председателя страновой структуры по Гвинее-Бисау Комиссии по миростроительству я имела честь стать свидетелем той необыкновенной решимости и жизнеспособности, которую проявляли женщины этой страны. Там, как и во многих других странах, женщины играют центральную роль. Без их участия восстановление было бы более трудной задачей. Нам необходимо добиваться обеспечения того, чтобы важная роль, которую играют женщины в экономическом процессе,

также нашла свое отражение в их участии и в политической жизни.

Комиссии по миростроительству отводится соответствующая роль в расширении прав и возможностей женщин в постконфликтных ситуациях. Моя делегация с удовлетворением отмечает, что в резолюции 1888 (2009), принятой Советом на прошлой неделе, вновь подтверждается роль Комиссии в этом вопросе. В случае с Гвинеей-Бисау я хотел бы напомнить о том, что женские группы внесли большой вклад в подготовку страновых стратегических рамок в области миростроительства.

В докладе Генерального секретаря об осуществлении резолюции 1325 (2000) (S/2009/465) содержатся вызывающие тревогу выводы в отношении конкретных ситуаций в ряде стран. Те, кто совершает акты насилия и злоупотребления, должны незамедлительно и безоговорочно предстать перед судом, если мы действительно хотим избежать цикла продолжающейся безнаказанности, которая стимулирует дальнейшее насилие.

Однако в докладе содержались и хорошие новости. В частности, обнадеживает высокая степень приверженности выполнению всех положений резолюции 1325 (2000), провозглашенная многими учреждениями системы Организации Объединенных Наций. Особенно следует отметить прогресс, достигнутый в области подготовки, наращивания потенциала и информационно-разъяснительной работы. В этой связи я хотела бы обратить внимание на то, что в докладе определяется как вызовы, которые касаются сферы охвата резолюции 1325 (2000).

Задача, которую мы поставили перед собой в этой резолюции, является масштабной и сложной. Для ее успешного выполнения потребуется широкий и скоординированный подход с участием всех соответствующих сторон в рамках системы Организации Объединенных Наций. Как Совет Безопасности имеет уникальный мандат для того, чтобы реагировать на широкомасштабное и систематическое использование сексуального насилия в условиях вооруженного конфликта, так и другие органы имеют мандаты и соответствующий их мандату опыт, позволяющий им лучше реагировать на другие аспекты этого вопроса. Мы должны по-прежнему обеспечивать координацию всех усилий, предпринимаемых в этом отношении, и избегать дублирования и совпадения функций. В этой связи

мы приветствуем принятие резолюции 63/311 Генеральной Ассамблеи.

Некоторые из рекомендаций, содержащихся в докладе Генерального секретаря, также помогут преодолеть трудности, с которыми мы все сталкиваемся в ходе дальнейшего осуществления резолюции 1325 (2000). Среди этих предложений нам представляется особенно важным то, которое касается работы по улучшению сбора данных. Без достоверной информации мы не можем действовать эффективно или справедливо. Как отмечала моя делегация в ходе открытых прений, состоявшихся в августе этого года (см. S/PV.6180), такие данные должны по необходимости передаваться и другим соответствующим главным органам, Комитету по ликвидации дискриминации в отношении женщин и Комиссии по положению женщин для обеспечения того, чтобы международные действия не носили только карательный характер, но также вели и к преобразованиям.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я предоставляю слово представителю Германии.

**Г-н Матуссек (Германия) (говорит по-английски):** Германия присоединяется к заявлению, сделанному Швецией от имени Европейского союза. В качестве члена Группы друзей резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности мы придаем большое значение вопросу о женщинах и мире и безопасности. Я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за проведение этих открытых прений.

Необходимо защитить женщин и детей от насилия. Каждый день мы становимся свидетелями вопиющих злодеяний. Это особенно касается постконфликтных ситуаций, когда отсутствует защита со стороны полиции, а судебные системы разрушены до основания. Необходимо восстанавливать институты, однако осуществление мер по защите не должно зависеть от того, когда и как будут полностью функционировать эти системы. Защиту необходимо предоставлять с первых же минут миростроительства — как ради самих жертв, так и на благо всего общества, поскольку изнасилования и сексуальные надругательства разрушают все слои общества. Таким образом, устойчивого мира можно добиться только путем защиты самых уязвимых слоев населения, а именно: женщин и детей.

Женщины являются не только жертвами конфликта, но и мощными проводниками в процессе

достижения мира и безопасности. Поэтому огромное значение имеет обеспечение женщин возможностями для реализации этого потенциала. Система предоставления микрокредитов женщинам доказала свою эффективность в контексте сотрудничества в целях развития. Расширение прав и возможностей женщин позволило бы также содействовать реформе сектора безопасности, равно как и успеху процессов в области разоружения, демобилизации и интеграции. Женщин необходимо подключать к процессам мирных переговоров и принятия решений в целях восстановления страны и обществ, разрушенных войной. Прочного, устойчивого и всеобщего мира можно добиться только благодаря особому учету гендерного фактора.

Что могут сделать государства-члены? Я могу предложить вниманию членов Совета всего несколько примеров. Германия выступает за включение советников по гендерным вопросам во все миссии в рамках Европейской политики в области безопасности и обороны (ЕПБО). В персонал возглавляемой Европейским союзом миротворческой миссии в Демократической Республике Конго был впервые включен такой советник. В период председательства Германии советники по гендерным вопросам входили во все миссии ЕПБО. Кроме того, успеху операции способствовало также развертывание военнослужащих из числа женщин. Так, например, присутствие военнослужащих-женщин на контрольно-пропускных пунктах для осмотра женщин и детей способствовало смягчению напряженности на местах. В Камбодже Германия оказывает поддержку в деле реализации проекта министерства по делам женщин и ветеранов, в рамках которого упор делается на наращивании потенциала и продвижении гендерной проблематики. И наконец, весь полицейский и военный персонал из Германии обязан проходить подготовку по гендерным вопросам.

Что может сделать Организация Объединенных Наций? Резолюция 1888 (2009) и резолюция 1889 (2009) Совета Безопасности, принятая сегодня, являются новыми вехами в борьбе с сексуальным насилием и за расширение прав и возможностей женщин в контексте поддержания мира и безопасности. Сегодня мы располагаем разнообразным инструментарием для предотвращения сексуального насилия и быстрого реагирования на ситуации, в которых такое насилие совершается. Новая единая гендерная структура, которую Генераль-

ная Ассамблея постановила учредить в рамках обеспечения общесистемной слаженности, поможет скоординировать применение этих и других инструментов, которые уже существуют в рамках Организации Объединенных Наций. Я присоединяюсь к заявлению председательствующей в Европейском союзе стране и призываю Генерального секретаря и его Первого заместителя незамедлительно приступить к процессу создания этой структуры.

Позвольте мне предложить и вновь подтвердить еще три задачи. Организации Объединенных Наций необходимо продолжать работать вместе с женскими неправительственными организациями на местах в районах, переживших конфликты. Она должна стремиться включать как можно больше женщин в миротворческие миссии на всех уровнях и совершенствовать свою собственную деятельность, а также служить примером для соответствующих стран. Структуры Организации Объединенных Наций должны расширять свою деятельность, связанную с предоставлением базовых услуг, в которых нуждаются женщины в постконфликтных ситуациях, особенно с обеспечением доступа к медицинскому обслуживанию, образованию и системе правосудия.

В следующем году исполняется десять лет с момента принятия резолюции 1325 (2000). Давайте постараемся реализовать провозглашенные цели к этой дате, с тем чтобы иметь возможность заявить о прогрессе, который пойдет на пользу всем людям в мире и послужит руководством для всех, кто нуждается в нашей помощи и ожидает нашей поддержки.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я предоставляю слово представителю Филиппин.

**Г-н Давиде (Филиппины) (говорит по-английски):** От имени Филиппин я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за предоставленную нам возможность выступать в Совете в девятую годовщину принятия поистине эпохальной резолюции 1325 (2009) Совета Безопасности. Наша делегация поздравляет Вьетнам в связи с тем, что он председательствует в Совете и отдает приоритет прениям по вопросу о женщинах и мире и безопасности в рамках темы «Удовлетворение потребностей женщин и девочек в устойчивом мире и безопасности в постконфликтных ситуациях», а также за распространение в этой связи концептуального

документа (S/2009/490). Это обсуждение станет важным вкладом в предстоящее празднование пятнадцатой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин.

Филиппины считают, что любое обсуждение в Организации Объединенных Наций вопроса об улучшении положения женщин всегда должно проходить на основе торжественных положений ее Устава, которые подтверждают веру в равные права мужчин и женщин, а также на основе Всеобщей декларации прав человека, которая провозглашает, что признание достоинства, присущего всем членам человеческой семьи, и равных и неотъемлемых прав их является основой свободы, справедливости и всеобщего мира. Это — единственная стратегия, которая позволяет нам отказаться от ничего не значащих фраз в таком важном вопросе, как вопрос об улучшении положения женщин.

Для Филиппин роль женщин в вопросах мира и безопасности имеет особое значение. Ведь Филиппины избавились от многолетней диктатуры именно под руководством недавно сложившей свои президентские полномочия Корасон Акино, которая была и женщиной, и матерью семейства. Для тех, кто страдал от тирании, она была образцовым примером, и, выжив в условиях диктатуры, она стала символом силы и надежды. Этот опыт отражен в Конституции Филиппин 1987 года, которая провозглашает:

«Государство признает роль женщин в государственном строительстве и обеспечивает абсолютное равенство мужчин и женщин перед законом».

Эта идея пронизывает всю жизнь нашего государства. Сегодня действующий президент нашей страны — это женщина, вторая за последние примерно 25 лет. В период моего председательствования в Верховном суде Суд предпринял беспрецедентные шаги для обеспечения непосредственного участия женщин в работе судебных органов и судебных процессах, разных программах и мероприятиях в области развития. В августе этого года конгресс Филиппин принял своего рода великую хартию вольностей для женщин, которая предоставляет им право быть представленными и участвовать в процессе принятия политических решений.

Сейчас в разных уголках Филиппин мы проводим консультации в целях подготовки национально-

го плана действий по осуществлению резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008) Совета Безопасности. Эти консультации завершатся общенациональными консультациями, которые планируется провести в Маниле 19 октября 2009 года. План действий Филиппин по осуществлению резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008) будет своего рода дорожной картой, которой различные заинтересованные стороны будут пользоваться для обеспечения женщинам возможности предметно участвовать во всех мирных процессах и в принятии решений по вопросам мира и безопасности, как в официальной, так и в неофициальной сферах.

Нам известно, что сегодня, во времена неуправляемых военных конфликтов, использование сексуального насилия против женщин и девочек в качестве средства ведения боевых действий вызывает еще более глубокую озабоченность. Это средство применяется для унижения и уничтожения женщин как личностей и как души и тела социального порядка и фундамента семейной и общественной жизни. Поэтому в процессах установления мира и реконструкции голос женщин необходим на всех этапах. Женщины часто являются главными фигурами в процессе обучения и воспитания наших детей и, соответственно, главным звеном, которое передает последствия конфликтов будущим поколениям. Без создаваемого ими чувства стабильности и семейного очага дети растут, ничего не зная в своей жизни, кроме войны.

Сегодняшнее обсуждение не должно стать просто одной из возможностей отметить роль женщин. Оно должно ознаменовать сдвиг в подходе международного сообщества к разрешению постконфликтных ситуаций, переход от чисто гуманитарной деятельности и операций по оказанию помощи к более всесторонним усилиям по установлению прочного мира. Это предполагает сосредоточение внимания на проблемах и роли женщин в деле ликвидации разрыва, который появляется в развитии в период конфликтов и после их завершения. Для моей делегации работа по обеспечению равенства мужчин и женщин в постконфликтном контексте означает повышенное внимание к необходимости расширения женщинам доступа к работе и продуктивным сферам, таким как земля, капитал, образование, профессиональная подготовка и здравоохранение. Эта работа также означает, в первую очередь, определение роли женщин в обеспечении

продовольственной безопасности общин и в создании надлежащих условий в поселениях беженцев. Если говорить коротко, то реабилитационный подход к постконфликтным ситуациям предполагает серьезное рассмотрение краткосрочных, среднесрочных и долгосрочных потребностей соответствующих общин в области развития.

Моя делегация приветствует только что принятую Советом резолюцию. Помимо прочего, нас воодушевляют усилия, которые прилагаются в Организации Объединенных Наций для улучшения распределения ресурсов на гендерную проблематику путем усиления мониторинга расходов на деятельность в области улучшения положения женщин, как это делается в системе Программы развития Организации Объединенных Наций. Мы, наконец, с удовлетворением отмечаем, что в пункте 19 резолюции 1889 (2009) говорится о том, что сейчас Организация Объединенных Наций проводит систематическую оценку потребностей и проблем, с которыми сталкиваются женщины и девочки в постконфликтных ситуациях, и что в докладе Организации Объединенных Наций по этому вопросу будут также рекомендованы возможные меры реагирования, в том числе в области эффективного финансирования.

Целых девять лет после принятия исторической резолюции 1325 (2000) потребовалось Совету для того, чтобы обратиться с просьбой о проведении исследования по вопросу об участии женщин в миростроительстве после завершения конфликтов. Моя делегация считает, что такое исследование нужно было провести давным-давно и что ему следует безотлагательно уделить внимание, для того чтобы Организация Объединенных Наций могла в срочном порядке улучшить положение миллионов женщин, пострадавших от ужасов войны.

В заключение я хотел бы процитировать стих одного поэта:

«Настоящие ценности поколений  
Озаряются материнской любовью,  
Потому что рука, которая  
Убаюкивает ребенка в колыбели, —  
Это рука, которая правит миром».

**Г-н Клей** (Новая Зеландия) (*говорит по-английски*): Я присоединяюсь к поздравлениям, которые мои коллеги высказали в Ваш адрес, г-н Председатель, в связи с вступлением в должность Пред-

седателя Совета. Новая Зеландия поддерживает усилия, направленные на защиту женщин и обеспечение им равноправного участия в мирных процессах. Мы благодарим Вас за организацию этого обсуждения и за возможность принять в нем участие.

Совет Безопасности рассматривает вопросы, касающиеся женщин, мира и безопасности, уже третий месяц подряд. Мы приветствуем повышенное внимание к этим вопросам, особенно внимание, которое уделяется сексуальному насилию. И мы выражаем удовлетворение тем, что Совет проявляет готовность решать эти вопросы на более систематической основе. На прошлой неделе Новая Зеландия присоединилась к числу соавторов резолюции 1888 (2009) Совета. Приняв резолюции 1325 (2000), 1820 (2008), 1882 (2009), 1888 (2009) и сегодняшнюю резолюцию 1889 (2009), мы прошли долгий путь в выработке всестороннего пакета норм, направленных на обеспечение женщинам и девочкам защиты и активизацию их участия в мирных процессах.

Сегодня мы присоединяем свой голос к обращенным к государствам, региональным группам и системе Организации Объединенных Наций настоятельным призывам воплотить эти слова в конкретные дела. Для этого во всей системе Организации Объединенных Наций нам необходимо усилить руководство и координацию. Мы приветствуем две последние инициативы, которые должны способствовать выполнению этой задачи. Первая из них — это будущее назначение Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии в вооруженных конфликтах. А вторая — это недавний шаг Генеральной Ассамблеи по реформированию гендерной архитектуры Организации Объединенных Наций. Мы призываем Генерального секретаря назначить решительных и энергичных сторонников резолюции 1325 (2000) на должности нового специального представителя и руководителя сводного подразделения по гендерным вопросам.

Сосредоточивая наше внимание на сексуальном насилии, нам также необходимо удвоить нашу работу по выполнению других важнейших положений резолюции 1325 (2000) — активизации участия женщин в миссиях по поддержанию и восстановлению мира и в посреднических и переговорных процессах. Для существенного изменения жизни женщин в условиях конфликтов и в постконфликтных

ситуациях нам следует принять комплексный подход к каждому из главных аспектов резолюции 1325 (2000). В этой связи назначение специального представителя позволит усилить остро необходимую прозрачность, руководство и координацию. По этой причине, по нашему мнению, мандат специального представителя должен охватывать все аспекты вопроса о женщинах, мире и безопасности, а не только проблему сексуального насилия.

Новая Зеландия считает, что государства также должны взять на себя ответственность за прогресс в деле достижения целей резолюции 1325 (2000), включая обеспечение всестороннего участия женщин и девочек в мирных процессах. Помимо прочего, женщинам необходим доступ к жилью, медицинскому обслуживанию, средствам существования, образованию и правосудию. Они должны участвовать во всех процессах принятия решений. И, прежде всего, они не должны быть объектами насилия.

Новая Зеландия привержена решению этих вопросов в рамках своих усилий по поддержанию мира. Об этом свидетельствуют конкретные примеры из работы нашей группы по восстановлению провинции Бамиан в Афганистане. Для расширения участия женщин в национальной полиции Афганистана новозеландская полиция помогла организовать на местах для женщин-слушателей детские сады, обеспечить наличие женщин-инструкторов в процессе обучения и наставничество для инструкторов и старшего мужского персонала афганской национальной полиции в вопросах подготовки женщин. Новая Зеландия поддерживает сеть правозащитных женских групп провинции Бамиан через Афганскую независимую комиссию по правам человека. Мы внесли средства на создание Центра для консультирования женщин в Бамиане для предоставления крова и оказания юридической консультационной помощи женщинам, которые пытаются получить доступ к судебным органам. Провинциальная группа по восстановлению из Новой Зеландии также поддерживает местное министерство по вопросам женщин в разработке гендерной сети для изучения способов расширения прав и возможностей местных женщин и укрепления потенциала с целью решения женских вопросов в регионе. Наконец, наши сетевые мероприятия включают в себя распространение информации среди женщин для оказания им помощи в решении их проблем, прове-

дение семинаров по подготовке в провинции и содействие дискуссионным группам по таким вопросам, как роль матерей в доме.

Девять лет спустя после принятия резолюции 1325 (2000) по-прежнему многое еще предстоит сделать. Позвольте заверить Совет в том, что Новая Зеландия — на основе своих программ сотрудничества в области развития, своих усилий в области поддержания мира и своей внутренней политики — будет продолжать изыскивать способы и обеспечивать защиту и равноправное участие женщин в мирных процессах. Мы будем безоговорочно, в полном объеме и решительно поддерживать и впредь резолюцию 1325 (2000).

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я предоставляю слово представителю Люксембурга.

**Г-н Олинже (Люксембург) (говорит по-французски):** Люксембург полностью поддерживает заявление, сделанное сегодня утром представителем Швеции от имени Европейского союза, и выражает признательность Вьетнаму как Председателю Совета за организацию сегодняшних важных прений.

Мы также приветствуем принятие сегодня резолюции 1889 (2009), а также резолюций 1882 (2009) и 1888 (2009) по вопросу о женщинах и детях и вооруженных конфликтах. Сегодняшние открытые прения знаменуют еще одну годовщину принятия резолюции 1325 (2000) по вопросу о женщинах и мире и безопасности — первой резолюции, принятой Советом, в которой конкретно рассматривается воздействие войны на женщин и признается их роль в разрешении и урегулировании конфликтов и их вклад в поиски путей к достижению прочного мира.

К сожалению, мы вынуждены отметить, что прогресс в осуществлении содержащихся в них рекомендаций остается недостаточным. 2010 год будет особенно важным годом, поскольку он обеспечит нам возможность — на праздновании пятнадцатой годовщины Пекинской конференции и десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000), а также на сессии на уровне министров Экономического и Социального Совета по вопросу о расширении прав и возможностей женщин — дать оценку проделанной работе и прежде всего выявить и эффективно устранить недостатки. Мы также надеемся, что в 2010 году в Секретариате будет создана единая структура по гендерным вопросам. Мы убе-

ждены в том, что своевременное учреждение этой структуры будет в значительной степени содействовать большей слаженности в осуществлении мер, принятых в интересах женщин в системе Организации Объединенных Наций.

Женщины и девочки часто оказываются главными жертвами конфликтов и имеют особые потребности в постконфликтных ситуациях, в особенности там, где они являются перемещенными лицами и беженцами или стали жертвой грубого обращения или получили увечья из-за противопехотных наземных мин, как справедливо отметила г-жа Альберди сегодня утром. Эти особые потребности должны учитываться при оценке потребностей стран на этапе, когда они окончательно выходят из конфликтов. В постконфликтных ситуациях женщины должны стать важными факторами мира и безопасности в своих общинах. Действительно, крайне важно, чтобы женщины принимали более широкое участие в усилиях по поддержанию мира и миростроительству на всех уровнях. Участие женщин в процессах принятия решений с самого начала должно впоследствии обеспечить их более широкое участие в усилиях в области развития.

В целом Люксембург полностью поддерживает рекомендации Генерального секретаря в его докладе (S/2009/465) по выполнению резолюции 1325 (2000). Моя страна особенно приветствует рекомендацию Совету Безопасности энергично проводить стратегию, направленную на расширение участия женщин во всех мирных процессах, в особенности в рамках мирных переговоров и посредничества.

Государства-члены должны будут продемонстрировать политическую готовность выполнить в полном объеме резолюцию 1325 (2000). Особенно важно, чтобы они применяли все существующие положения международного права, международного гуманитарного права и международного уголовного права, а также не мирились с безнаказанностью и передавали национальным и международным трибуналам лиц, подозреваемых в совершении преступлений в отношении женщин. Совет Безопасности мог бы помогать государствам в их усилиях по выполнению резолюции 1325 (2000) путем создания, как рекомендовано Генеральным секретарем, четкого и всестороннего постоянного механизма контроля, который позволил бы нам оценивать достигнутый прогресс.

Люксембург подчеркивает также важную роль, которую Комиссия по миростроительству могла бы сыграть в поощрении всех сторон, включая государства, стоящие на ее повестке дня, в плане обеспечения участия женщин в своих стратегиях миростроительства и гарантирования эффективной консультации с женскими организациями гражданского общества и их представительства в страновых структурах. Мы могли бы также обеспечить, чтобы Совет Безопасности и Экономический и Социальный Совет начали диалог по наилучшим способам преодоления негативных последствий конфликта для женщин и обеспечения полноправного участия женщин в миростроительных усилиях по постконфликтному восстановлению.

Моя страна стремится к обеспечению систематического включения гендерного аспекта в свои проекты сотрудничества для более эффективного достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и полностью поддерживает мирные инициативы, предпринимаемые местными женскими группами, и всеобъемлющую работу неправительственных организаций для обеспечения равноправного участия женщин в процессах на постконфликтном этапе. Мы приветствуем участие в этих прениях представителя Рабочей группы НПО по вопросу о женщинах и мире и безопасности.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Канады.

**Г-н Норманден** (Канада) (*говорит по-французски*): Прежде всего от имени правительства Канады я хотел бы поблагодарить Вьетнам как Председателя за созыв этих открытых прений по резолюции 1325 (2000). Удовлетворение потребностей женщин и девочек в постконфликтных ситуациях — крайне важный элемент обязанностей Совета Безопасности.

Как нам известно, потребности женщин и девочек в постконфликтных ситуациях являются уникальными, и, к сожалению, их часто игнорируют. Сегодняшнее принятие резолюции 1889 (2009) является ответом на данные многочисленных исследований, которые подтверждают то, что мы всегда знали: достижение прочного мира, восстановление и развитие в постконфликтных странах требуют реального участия женщин во всех аспектах и на всех уровнях мирных процессов. Только сильная и неиз-



менная воля, заявленная во всеуслышание, позволит женщинам в постконфликтных ситуациях выйти за рамки статуса жертвы и стать полноценной действующей силой позитивных перемен. Мы призываем Совет Безопасности обеспечить, чтобы их голос звучал громко и четко.

В частности, Канада хотела бы обратить внимание Совета на вопрос участия женщин в мирных процессах и на исследования Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин, о которых сегодня уже говорили, содержащий вывод, согласно которому участие женщин в составе делегаций на мирных переговорах составило примерно 7 процентов. Государства-члены, Секретариат и международные мирные посредники коллективно несут ответственность за обеспечение того, чтобы эта цифра возросла и чтобы мы систематически подключали женщин ко всем мирным процессам, официальным и неофициальным. Канада искренне надеется на то, что Совет Безопасности и Секретариат обеспечат, чтобы это стало стандартной практикой.

Канада выступила соавтором обеих резолюций 1820 (2008) и 1888 (2009) по вопросу о сексуальном насилии в условиях конфликта. Обе резолюции приняты в развитие резолюции 1325 (2000), содержат ряд конкретных мер, которые надо принимать в борьбе с сексуальным насилием более систематическим образом. Канада приветствует призыв назначить специального представителя Генерального секретаря для обеспечения стратегического руководства и укрепления механизмов координации Организации Объединенных Наций для решения проблемы сексуального насилия.

Канада также тепло приветствует рекомендации, содержащиеся в последнем докладе Генерального секретаря (S/2009/465) по осуществлению резолюции 1325 (2000). В частности, Канада хотела бы повторить призывы Генерального секретаря к созданию эффективного механизма мониторинга и подотчетности в связи со всеми аспектами резолюции 1325 (2000), в том числе в отношении участия женщин в мирных процессах.

*(говорит по-английски)*

Осуществление резолюции 1325 (2000) действительно является еще незавершенным процессом как на национальном уровне, так и на уровне Организации Объединенных Наций. С учетом прибли-

жения десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000) в следующем году настало время провести серьезный анализ достигнутого прогресса, а также тех аспектов резолюции, которые остаются невыполненными.

В позитивном плане можно отметить некоторые замечательные результаты, достигнутые многими действующими лицами, приверженными делу поощрения и защиты прав женщин и девочек, включая усилия, прилагаемые организациями гражданского общества. С другой стороны, у нас еще ощущается определенный дефицит институциональных механизмов и принимаемых мер. В этой связи мы приветствуем предстоящее учреждение руководящего комитета для укрепления координации действий в рамках системы Организации Объединенных Наций накануне десятой годовщины со дня принятия этой резолюции.

В настоящее время в миротворческих операциях Организации Объединенных Наций, включая интегрированные миссии, имеется 13 постоянных советников по гендерным вопросам. Во всех миссиях Организации Объединенных Наций должны быть хорошо подготовленные постоянные советники по гендерным вопросам, работа которых систематически интегрируется в деятельность по проведению операций и которые располагают надежными ресурсами для осуществления его или ее функций. Сейчас это должно быть нормой. Мы также приветствуем призыв к назначению женщин на посты советников по вопросам защиты женщин, который содержится в принятой сегодня утром резолюции 1889 (2009).

Я хотел бы сказать несколько слов о миростроительстве. Мы возлагаем на Комиссию по миростроительству большие надежды в плане привлечения женщин и девочек к разработке, а затем и к реализации стратегий постконфликтного восстановления. В соответствии с резолюцией 1820 (2008) каждая из четырех стран, стоящих в настоящее время на повестке дня Комиссии, располагает стратегиями для привлечения женщин к участию в управлении, в реформе сектора безопасности, в деятельности институтов по правам человека и в других ключевых областях постконфликтного восстановления. Как председатель Структуры по Сьерра-Леоне Канада работает с правительством Сьерра-Леоне и ее международными партнерами в целях обеспечения того, чтобы гендерное равенство и

расширение прав и возможностей женщин были ключевыми элементами усилий по миростроительству в этой стране.

Наконец, мы хотели бы также поднять вопрос о привлечении к ответственности виновных в совершении сексуального насилия. Как нам всем известно, такой вид насилия по-прежнему широко распространен в районах, затронутых конфликтами. Слишком часто такие преступления остаются безнаказанными и поэтому чреваты нарастанием цикла сексуального насилия. В этой связи Канада напоминает о содержащемся в резолюции 1888 (2009) призыве к скорейшему созданию мобильной группы экспертов по вопросам сексуального насилия и, по мере того как мы продвигаемся вперед к осуществлению данного обещания, предлагает рассмотреть возможность создания в Организации Объединенных Наций механизма быстрого реагирования по вопросам обеспечения правосудия.

В заключение хочу сказать, что прочный мир — это мир, которому рады все, в том числе и женщины. По мере приближения десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000) мы можем признать прогресс, достигнутый в ее реализации. Мы можем также признать, что необходимо сделать еще больше. Глобальные показатели для отслеживания мер по реализации резолюции 1325 (2000), предлагаемые в принятой сегодня резолюции, будут весьма полезными в этом отношении. Однако давайте не будем больше ждать. Мы должны продолжать наши усилия сейчас, особенно на местах, для того чтобы осуществление резолюции 1325 (2000) стало реальностью.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Норвегии.

**Г-н Ветланд** (Норвегия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, благодарю Вас за предоставленное мне слово.

Как многого мы достигли за год! Восемь лет спустя после принятия резолюции 1325 (2000) Совет Безопасности все еще обсуждал вопрос о том, имеет ли сексуальное насилие отношение к миру и безопасности. Затем была принята резолюция 1820 (2008), из которой становится совершенно ясно, что не может быть безопасности там, где женщины не чувствуют себя в безопасности. И все же международное сообщество в какой-то степени слишком долго колебалось и проявляло нерешительность в

том, что касается ее осуществления и принятия мер на местах, — до прошлой недели.

Сегодня Совет принял важную резолюцию, однако позвольте мне также поздравить его с единогласным принятием резолюции 1888 (2009), в которой содержатся всеобъемлющие и в то же время конкретные рекомендации относительно необходимых мер. Это поистине замечательное достижение, которым Совет может гордиться.

А все дело состоит в руководящей роли. В течение последних нескольких месяцев мы стали свидетелями того, как мужчины — и даже, более того, женщины, — занимающие высокие и влиятельные посты, решили сделать борьбу против сексуального насилия в вооруженных конфликтах своей самой приоритетной задачей. Из этого следуют два урока. Во-первых, там, где есть политическая воля, есть и результаты, и, во-вторых, женщины, занимающие влиятельные посты, могут добиться очень многого.

Сегодня, за год до празднования десятой годовщины со дня принятия резолюции 1325 (2000), настало время, чтобы Совет и международное сообщество проявили такую же решимость в отношении устранения других остающихся вызовов в деле расширения возможностей женщин и обеспечения мира и безопасности. Женщины должны быть признаны не только жертвами войны и получателями дивидендов мира, но и, что наиболее важно, проводниками мира и безопасности. Поэтому мы приветствуем эти открытые прения, созданные для того, чтобы наметить курс на следующие 12 месяцев, курс, который характеризовался бы не все новыми и новыми обещаниями и вновь повторяющимися сожалениями, а конкретными результатами, которые должны быть достигнуты и оценены к октябрю 2010 года.

Мы поддерживаем обращенный к Совету призыв Генерального секретаря о срочном создании механизма мониторинга для осуществления резолюции 1325 (2000). Такой механизм должен предусматривать четкие критерии и контрольные показатели, в том числе в отношении участия женщин на всех уровнях миротворчества, миростроительства, постконфликтных переговоров и посредничества. В этой связи также важно определить объем необходимых финансовых инвестиций и финансирования с учетом гендерных факторов.

Однако, хотя такой мониторинг необходим и приветствуется, основополагающие факты уже хорошо известны. Женщины недостаточно представлены, потребности женщин недостаточно обеспечены финансовыми ресурсами, и, кроме того, ощущается недостаток опыта в области решения гендерных вопросов как на местах, так и в столицах. Как указал представитель Фонда развития для женщин Организации Объединенных Наций в своем замечательном исследовании и оценке потребностей в период после конфликта, лишь 2 процента лиц, подписывающих мирные соглашения, являются женщинами, в то время как конкретные потребности женщин упоминаются лишь менее чем в 8 процентах постконфликтных бюджетов.

Эту тенденцию необходимо изменить, и Норвегия готова продолжать вносить свой вклад в этой области. Лишь в этом году мы выделили более 50 млн. долл. США на реализацию конкретных мер, направленных на расширение прав и возможностей женщин, из которых ключевым компонентом является осуществление резолюции 1325 (2000). С самого начала 2006 года, когда мы начали осуществление своего собственного национального плана действий, мы усвоили ряд полезных уроков. Ключевым фактором здесь является признание необходимости устранения традиционных барьеров, включая мужской шовинизм, и принятия действенных политических и финансовых мер к непосредственному привлечению женщин, как в официальных структурах руководства, так и в сотрудничестве с гражданским обществом. Мы создали целевую группу по гендерным вопросам из числа преданных делу людей в министерстве иностранных дел, для того чтобы обеспечить учет этих вопросов во всех аспектах своей внешней политики, в том числе в деятельности по осуществлению резолюции 1325 (2000).

Такой подход столь же уместен и в системе Организации Объединенных Наций. Мы признательны Генеральному секретарю за его преданность делу обеспечения гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и хотели бы призвать его к продолжению осуществления своей руководящей роли в решении этого вопроса, как в том, что касается обеспечения создания сводного подразделения по гендерным вопросам, решение о котором было принято Генеральной Ассамблеей в прошлом месяце, так и в том, что касается назначе-

ния им специальных представителей и специальных посланников. Было бы также полезным назначить советника по гендерным вопросам в Департаменте по политическим вопросам.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Ирландии.

**Г-жа Андерсон** (Ирландия) (*говорит по-английски*): Мы искренне благодарим делегацию Вьетнама за организацию этих прений.

Мы присоединяемся к Швеции, представитель которой выступил сегодня утром с заявлением от имени Европейского союза (ЕС).

Позвольте мне начать с личных воспоминаний. Почти 17 лет назад, в декабре 1992 года, я отправилась в бывшую Югославию в качестве члена миссии ЕС для расследования случаев изнасилования женщин во время балканского конфликта. Этот опыт оставил глубокий отпечаток в сердцах всех тех, кто принимал участие в этой поездке. Тогда мы утратили всякие иллюзии, что варварство может иметь место лишь в отдаленных местах. Там, в сердце Европы, на рубеже XXI века изнасилование вновь стало орудием войны. В статье, написанной совместно с коллегой по завершении миссии, мы обсудили ряд аспектов того, что произошло. Мы включили в нее следующее положение: «Распределение ролей, согласно которому мужчины ведут переговоры в Женеве, в то время как женщины вырабатывают программы оказания помощи пострадавшим, является абсолютно неприемлемым».

Эта проблема распределения ролей и ответственности по-прежнему занимает центральное место в нашем сегодняшнем обсуждении. Настоятельно необходимо, чтобы двойственный характер положения женщин — как в качестве пострадавших, так и в качестве участвующей стороны — был признан в полной мере. Мужчины всегда занимали обе эти позиции одновременно — в качестве жертв и победителей, ведущих войны и творящих мир. Женщинам в основном была отведена роль жертвы своего рода побочного ущерба, причиненного войной, а если их вообще приглашали за стол переговоров, то скорее в качестве добавления к тем, кто сидит за столом.

Резолюция 1325 (2009), которая действует уже в течение девяти лет, пытается изменить порядок, сложившийся на протяжении столетий. История повторяется вновь и вновь, при этом ее основные со-

ставляющие почти всегда неизменны. Мужчины, которые находятся на переднем крае конфликта, считают, что они заслужили эксклюзивное право заключать мир. У женщин, которые пытаются воссоздать свой дом и очаг после военных действий, другие приоритеты. Поэтому осуществление резолюции 1325 (2000) подобно подъему в гору. Чтобы добраться до первого привала, нам нужны реальные, трансформативные и оценочные изменения.

Меня поразило замечание государственного секретаря Хилари Клинтон, сделанное во время рабочего завтрака в ходе сегмента высокого уровня Генеральной Ассамблеи. Секретарь Клинтон сказала, что средства массовой информации Соединенных Штатов постоянно задают ей вопрос о том, почему она уделяет так много времени второстепенным, так называемым «мягким» вопросам, таким как вопрос о женщинах в условиях конфликта. По ее словам, ей приходится раз за разом объяснять, что эти вопросы являются не второстепенными, а главными и что они представляют собой кардинальные вопросы внешней политики. Опыт государственного секретаря отражает некую реальность: столь многие комментаторы, аналитики и люди, формирующие общественное мнение, на самом деле, не оценивают по заслугам дискуссию такого рода, которую мы ведем сегодня. Признак политкорректности налицо, однако при этом отсутствует та убежденность или пристальное внимание, которых заслуживают эти вопросы.

В целом, доклад Генерального секретаря (S/2009/465) производит отрезвляющее впечатление. Он содержит ряд позитивных моментов, в особенности в том, что касается профессиональной подготовки и всех тех успехов, которые заслуживают признания и одобрения. Но цифры, сообщаемые, например, что только 2,4 процента лиц, подписавших мирные соглашения после 1992 года, составляли женщины, говорят сами за себя.

В попытке найти практические пути продвижения вперед, доклад Генерального секретаря справедливо подчеркивает важность национальных планов. В настоящее время Ирландия разрабатывает свой собственный национальный план действий. В качестве части этого процесса, мы приступили к инициативе по обмену опытом, приобретенным женщинами и мужчинами в странах, переживших конфликт. Сейчас мы в партнерстве с Либерией и Тимором-Лешти участвуем в трехсторонних меро-

приятиях по такому взаимному обучению. Наша цель заключается в том, чтобы с помощью такого сотрудничества добиться реального и незамедлительного изменения положения женщин, которые пережили конфликт, которые могут и должны быть участниками государственного строительства и миростроительства. Первое заседание с целью взаимного обмена опытом было проведено в июне 2009 года, второе — должно состояться в Тиморе-Лешти в декабре этого года, а третье — предложено провести в Либерии в начале 2010 года. Доклад об этом процессе будет доведен до сведения Организации Объединенных Наций в преддверии десятой годовщины резолюции 1325 (2000).

Дальнейшие усилия по стимулированию межрегионального обсуждения хода осуществления резолюции 1325 (2000) выразились в том, что в Дублине в начале этого года была организована встреча участников Сети безопасности человека на уровне министров. Постоянный представитель Коста-Рики рассказал сегодня утром об этой инициативе в своем заявлении, так что я не буду повторять сказанное им.

И последнее — важность координации. В рамках системы Организации Объединенных Наций должен существовать единый координатор, направляющий работу и консультирующий государства-члены по разработке национальных планов. Мы предлагаем обратиться к Межучрежденческой целевой группе по вопросам положения женщин, мира и безопасности с просьбой назвать такого единого координатора. Да и на национальном уровне координаторы могут способствовать активизации усилий и выступать в роли лидеров. В Ирландии Нуала О'Лоун, выдающаяся женщина, обладающая общинным и очень важным опытом, была назначена на пост Специального посланника по вопросам положения женщин, мира и безопасности. Возможно, можно было бы использовать эту модель и в других местах.

Ни один из нас, присутствующих здесь, не испытывает ни малейших сомнений по поводу масштабности задачи и неотложности действий. Десятая годовщина принятия резолюции 1325 (2000), которая будет отмечаться в следующем году, является еще одной возможностью, которую необходимо использовать — не для того, чтобы еще раз заниматься словопрениями, но в интересах оценки, выработки стратегии и взятия обязательств. Прилагая

коллективные усилия по подготовке и празднованию этой годовщины, мы ожидаем, что Совет Безопасности будет по-прежнему играть руководящую роль и действовать решительно.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Италии.

**Г-н Корнадо** (Италия) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы выразить признательность Вам, г-н Председатель, за организацию этого важного заседания по вопросу об осуществлении резолюции 1325 (2000). Я также хотел бы выразить признательность заместителю Генерального секретаря Мигиро, помощнику Генерального секретаря Майяндже, Директору-исполнителю Альберди и г-же Амин.

Италия присоединяется к позиции, выраженной Шведией от имени Европейского союза.

Прискорбно, что сексуальное насилие продолжает безнаказанно использоваться в качестве оружия войны с целью подрыва самой структуры общества в ходе многих конфликтов в мире. Этому нужно положить конец. Как сказала государственный секретарь Клинтон в этом зале всего несколько дней назад, бесчеловечная сущность сексуального насилия разрушает социальную и политическую стабильность, тормозит экономический прогресс и не дает всем нам продвигаться вперед.

Италия решила сделать этот вопрос одним из главных приоритетов своей внешнеполитической деятельности. В рамках председательства Италии 9–10 сентября в «восьмерке» наше правительство организовало в Риме международную конференцию по вопросу о насилии в отношении женщин. В выводах Председателя по итогам этого мероприятия мы четко заявили о том, что насилие в отношении женщин и девочек является военным преступлением и преступлением против человечности. Ее участники взяли на себя обязательство добиваться максимально полного осуществления резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008), не в последней степени для того, чтобы положить конец безнаказанности, которая все еще широко распространена среди тех, кто повинен в таких преступлениях.

Использование сексуального насилия в качестве военной тактики явно является чрезвычайным явлением, глобальным по масштабу. На протяжении прошедших полутора лет Совет Безопасности про-

демонстрировал впечатляющие качества лидера в этой области. Задним числом мы можем сказать, что принятие резолюции 1820 (2008) было действительно эпохальным событием. Она четко показала, что если использовать его в качестве военной тактики, то в ситуациях вооруженного конфликта сексуальное насилие становится вопросом мира и безопасности и как таковое, несомненно, относится к прерогативам Совета. Италия горда тем, что была одним из авторов этой эпохальной резолюции и внесла активный вклад в ее разработку.

Резолюция 1820 (2008) позволила лучше понять последствия сексуального насилия, как оружия войны и тем самым открыла путь к принятию Советом двух других важных резолюций 1882 (2009) и, на прошлой неделе, резолюции 1888 (2009). Обе эти резолюции предоставляют Совету важные и эффективные новые инструменты для прекращения безнаказанности и предания суду тех, кто повинен в этих отвратительных преступлениях. Теперь Совет должен использовать эти инструменты и безотлагательно в полном объеме осуществить эти резолюции.

Мы призываем Рабочую группу Совета Безопасности по вопросу о детях и вооруженных конфликтах использовать весь спектр средств, имеющихся в его распоряжении применительно к сторонам, виновным в изнасиловании и сексуальном насилии в отношении детей. Мы с нетерпением ожидаем скорейшего назначения Генеральным секретарем специального представителя по вопросам положения женщин, мира и безопасности, который будет обеспечивать крайне необходимое руководство, координировать усилия и предоставлять консультации. Мы также убеждены в том, что важно найти способы обеспечения более эффективной и детальной подготовки докладов для Совета, прежде всего стремясь выявить в них тех, кто повинен в этих серьезных нарушениях.

Необходимо обеспечить безопасность женщин. Необходимо в судебном порядке преследовать факты надругательства. Всеобщие амнистии должны быть отменены. Но защита женщин является только одним из основополагающих принципов резолюции 1325 (2000). Женщины являются движущей силой перемен и основными поборниками мира, стабилизации, восстановления и устойчивого развития. В этом заключалось одно из ключевых положений резолюции 1325 (2000). Теперь нам

нужно с такой же решительностью добиваться аналогичного прогресса в расширении прав и возможностей женщин, обеспечивать их эффективное и равноправное участие на всех этапах миротворчества, предотвращения конфликтов, мирного процесса и миростроительства.

Как отмечалось в заключительном заявлении Председателя на совещании Группы восьми в Риме, на которое я уже ссылался, глобальный мир и безопасность также зависят от женщин и их равноправного участия в процессе социального развития и управления на местном, национальном и международном уровнях. Принятая сегодня Советом Безопасности резолюция 1889 (2009) является первым важным шагом в этом направлении, и мы воздаем должное Вьетнаму за то, что он выступил с этой инициативой.

Роль женщин имеет особое значение в области миростроительства, что признается конкретным мандатом Комиссии по миростроительству в отношении представительства мужчин и женщин. После окончания конфликта женщины нередко становятся жертвами бесчеловечных актов и в результате такого насилия могут незаслуженно подвергаться общественному осуждению. В то же время они составляют основу семей, которые необходимо восстанавливать, равно как и пострадавшие общества. Они являются воспитателями будущих поколений, партнерами в деле реинтеграции бывших комбатантов, матерями детей, у которых нет отцов, единственной динамичной экономической силой в разрушенных странах. По этим причинам мир, который устанавливается без учета потребностей и надежд женщин, не может быть прочным.

Как мы уже неоднократно отмечали, речь идет не о том, сколько женщин участвуют в политическом процессе и в процессе принятия решений; речь идет о том, чтобы наделить их возможностями руководить решением вопросов, имеющих жизненно важное значение для расширения их прав. Это станет возможным лишь благодаря полноценному участию гражданского общества и женских организаций, и поэтому серьезное внимание необходимо уделять таким вопросам, как ресурсы, профессиональная подготовка и укрепление потенциала. Организация Объединенных Наций призвана сыграть важную роль в обеспечении, к примеру, того, чтобы участие женщин в более полной мере отражалось в мандатах миссий по поддержанию мира и чтобы эти

миссии обеспечивались столь необходимыми кадрами и ресурсами, в частности за счет включения гендерного компонента во все миротворческие и политические миссии.

В заключение позвольте мне от имени Италии еще раз подтвердить нашу полную приверженность цели осуществления в полном объеме резолюции 1325 (2000), привлечения к участию женщин и расширения их прав и возможностей. Это является нашей приоритетной задачей и в политической области и в области сотрудничества в интересах развития. В этой связи мы финансируем целый ряд проектов Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ), которые направлены на реализацию резолюции 1325 (2000) в Западной Африке, и мы приступили к процессу подготовки проекта национального плана действий. Являясь одним из крупных поставщиков войск в состав миссий Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, мы призваны сыграть важную роль в обеспечении того, чтобы положения резолюции 1325 (2000) учитывались во всех миссиях Организации Объединенных Наций.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас слово имеет представитель Объединенной Республики Танзания.

**Г-жа Тадж (Объединенная Республика Танзания) (говорит по-английски):** Мы хотели бы присоединиться к другим делегациям и выразить признательность делегации Вьетнама, которую возглавляет заместитель премьер-министра и министр иностранных дел, за организацию этой важной дискуссии. Сегодняшние прения являются еще одним подтверждением необходимости того, чтобы Совет Безопасности и впредь уделял внимание серьезным проблемам защиты женщин и девочек во время конфликтов и после их окончания. Мы также благодарим Генерального секретаря за его доклад (S/2009/465). Мы приветствуем содержащиеся в нем рекомендации и призываем к их выполнению. Мы также поддерживаем его рекомендации о проведении мероприятия на уровне министров, посвященного празднованию десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000), хотя нам хотелось бы провести подобное мероприятие на более высоком уровне. В этой связи я также хотела бы выразить признательность первому заместителю Генерального секретаря г-же Аша-Роуз Мигиро за ее приверженность делу защиты прав женщин, отраженную в

ее заявлении, с которым она выступила сегодня в первой половине дня.

Мы также признательны г-же Маяндже, г-же Альберди и г-же Амин, а также всем другим участникам, в частности Канцелярии Специального советника по гендерным вопросам и улучшению положения женщин, Фонду Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин, Детскому фонду Организации Объединенных Наций, Фонду Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Всемирной продовольственной программе, Всемирной организации здравоохранения и различным неправительственным организациям за их усилия по осуществлению резолюции 1325 (2000).

Мы обеспокоены тем, что, несмотря на принятие целого ряда мер по осуществлению резолюции 1325 (2000), прогресс в ее выполнении по-прежнему носит ограниченный характер, а женщины и девочки по-прежнему несут на себе основное бремя войны и страдают от разрушительных последствий сексуального насилия и насилия по признаку пола. Мы надеемся, что назначение специального представителя Генерального секретаря, которое предусматривается резолюцией 1888 (2009) Совета Безопасности, придаст импульс деятельности Организации Объединенных Наций по борьбе с отвратительными актами насилия в отношении женщин, девочек и мальчиков. Мы также надеемся, что назначение специального представителя не приведет к перенаправлению ресурсов от комплексного подхода к вопросу о женщинах и мире и безопасности, то есть вопросу об участии, защите и предотвращении. Мы решительно осуждаем использование сексуального насилия в качестве средства ведения войны и призываем к принятию согласованных мер по прекращению безнаказанности.

Нам необходимо обеспечить поощрение и осуществление прав человека для всех людей, и в частности женщин и девочек, в ситуациях конфликта. Доступ к образованию, здравоохранению и другой гуманитарной помощи является основополагающим правом человека. Поэтому мы решительно осуждаем те стороны в конфликте, которые разрушают школы, объекты здравоохранения и чинят препятствия на пути доставки гуманитарной помощи, а также тех, кто препятствует доступу девочек и женщин к образованию. Совету Безопасности необходимо рассмотреть вопрос о принятии мер в от-

ношении таких сторон, включая целенаправленные санкции, а также занять решительную позицию в отношении беспрепятственного доступа людей к гуманитарному персоналу и гуманитарной помощи.

Кроме того, в контексте процесса разрешения конфликта и миростроительства Совет и Комиссия по миростроительству должны обеспечить предоставление ресурсов на цели восстановления законности и укрепления систем правосудия и правопорядка. Необходимо также создать на местах механизмы для привлечения к ответственности всех тех, кто виновен в нарушениях прав человека.

Участие женщин необходимо для обеспечения законности процесса принятия решений, привлечения к участию широкого круга участников, установления прочного мира и устойчивого развития и обеспечения защиты женщин и девочек. Осуществление резолюции 1325 (2000), а также последующих резолюций по вопросу о женщинах и мире и безопасности является необходимым инструментом привлечения женщин к участию. Мы также хотели бы подчеркнуть, что мы в состоянии улучшить жизнь женщин и детей посредством осуществления этих резолюций вместе с Пекинской платформой действий и Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин.

Организации Объединенных Наций необходимо показать пример в том, что касается привлечения к участию женщин посредством назначения большего числа женщин на руководящие посты, в том числе в таких областях, как разрешение конфликтов и миростроительство. На низовом уровне нам необходимо устранить причины того, почему столь мало женщин участвует в мирных процессах, и обеспечить расширение прав и возможностей женских организаций в социальной, политической и экономической областях. Мы также рекомендуем членам Совета Безопасности проводить встречи с местными женскими организациями в ходе всех миссий, которые осуществляются Советом.

В заключение я хотела бы подтвердить приверженность правительства Объединенной Республики Танзания делу урегулирования проблем, с которыми сталкиваются женщины и дети в ситуациях конфликта, и содействия защите их прав человека. Мы также поддерживаем принятую сегодня Советом резолюцию 1889 (2009).

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Швейцарии.

**Г-жа Грау** (Швейцария) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, позвольте мне поблагодарить Вас за организацию этой дискуссии, а также семинара по резолюции 1325 (2000), который Ваша страна провела в июле этого года в Ханое и который Швейцария имела удовольствие поддержать. Я хотела бы также присоединиться к заявлению, с которым выступил Постоянный представитель Коста-Рики от имени Сети безопасности человека.

Сегодняшняя дискуссия является восьмой дискуссией по данной теме, проведенной после принятия резолюции 1325 (2000). Совет Безопасности принял семь заявлений Председателя в целях ее осуществления. Что касается одного из ключевых аспектов этой резолюции — сексуального насилия в ситуации вооруженного конфликта, — то мы хотели бы привлечь внимание к достижению значительного прогресса. В этой связи я хотела бы сослаться на резолюцию 1820 (2008) и резолюцию 1888 (2009), которая была принята совсем недавно благодаря приверженности Соединенных Штатов Америки и которую необходимо претворять в жизнь. В целом состояние выполнения резолюции 1325 (2000) остается неудовлетворительным. Факты и цифры, приводимые в различных исследованиях, в том числе в проведенном Фондом Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ), говорят сами за себя.

Таким образом, сохраняется вопрос: как обеспечить эффективное проведение в жизнь намеченных мер и фактическое выполнение того, что мы обязались выполнить?

Во-первых, недавно Швейцария произвела оценку своего принятого в 2007 году национального плана действий и продолжает совершенствовать этот документ. Используя резерв имеющихся у нас экспертов, мы увеличим число женщин, направляемых на службу в миротворческих операциях и в качестве посредников. Мы будем совершенствовать обучение гендерной проблематике по всем аспектам нашей внешней политики и, в частности, включим ее в наши программы по пропаганде идей мира и развития. Швейцария рада поделиться своим опытом с другими странами и партнерами.

Во-вторых, являясь членом возглавляемой Канадой Группы друзей в поддержку резолюции 1325

(2000), Швейцария будет активно содействовать подготовке к десятой годовщине этой резолюции. Однако для того чтобы у нас был повод для торжества, нам нужны стратегический подход и продуманная программа действий. Крайне необходимо повысить ответственность Совета, усилить его руководящую роль в этой области и улучшить в целом последующую деятельность в связи с данной резолюцией.

Для этого, действуя в тесном сотрудничестве со Швейцарией, НПО «Рабочая группа по проблемам женщин, мира и безопасности» разработала концепцию контроля за ходом выполнения этой резолюции. В рамках инициативы, названной «Отчетность и меры по подготовке к десятой годовщине резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности», ежемесячно будет проводиться оценка всех действий Совета, и выдвигаемые конкретные предложения станут вкладом в систематичное осуществление упомянутой резолюции. Однако для успеха этого проекта нам потребуются дополнительные партнеры. Мы приглашаем все государства присоединиться к нашим усилиям, оказав им политическую и/или финансовую поддержку.

В-третьих, в распоряжении Совета уже есть замечательные инструменты. Ключевыми элементами процесса более эффективного выполнения резолюции 1325 (2000) являются включение гендерной проблематики во все операции по поддержанию мира, последовательное использование режимов санкций и создание прочного подразделения высокого уровня по гендерным вопросам.

Нам следует подумать над тем, как Совет мог бы в стратегическом плане более целенаправленно использовать существующие инструменты и даже не исключать создания новых. Неофициальная группа экспертов по вопросам защиты гражданского населения в вооруженных конфликтах могла бы заняться реализацией превентивных аспектов этой резолюции. Что же касается защиты, то обнадеживающим примером в этом плане является типовой механизм, разработанный в рамках резолюций 1612 (2005) и 1882 (2009) для защиты детей, в совокупности с новыми инструментами, предусмотренными резолюцией 1888 (2009). Группа экспертов или комиссия по выдвижению женщин на руководящие посты могла бы отреагировать на тот аспект резолюции, который касается укрепления роли женщин.



Впереди у нас много работы. Так давайте же займемся ею уже сегодня, прямо здесь и сообщая.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Республики Корея.

**Г-н Ким Бон Хюн** (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать свое заявление с выражения признательности председательствующей в Совете Безопасности вьетнамской делегации за распространенный для этих прений концептуальный документ (S/2009/490). Наша признательность адресована также и Генеральному секретарю за его замечательный доклад (S/2009/465), в котором содержится всесторонний обзор хода осуществления резолюции 1325 (2000), а также хорошо обоснованные предложения относительно тех конкретных мер, которые следовало бы предпринять.

Мы рады, что сегодня утром была одобрена резолюция 1889 (2009), в которой Совет Безопасности подтверждает свое обязательство в полной мере выполнить резолюцию 1325 (2000) и другие соответствующие важные резолюции, в том числе резолюции 1820 (2008) и 1888 (2009).

Как отмечается в докладе Генерального секретаря, за последний год по некоторым направлениям осуществления этой резолюции достигнут определенный прогресс. Например, многое сделано для разработки национальных планов действий. Всяческого одобрения заслуживают сотрудничество и взаимодействие различных партнеров, в том числе таких подразделений Организации Объединенных Наций, как Департамент операций по поддержанию мира, Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Канцелярия Специального советника по гендерным вопросам и улучшению положения женщин, Международный учебный и научно-исследовательский институт по улучшению положения женщин и Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ), которые сотрудничают в подготовке национальных планов действий в различных постконфликтных зонах. Некоторые примеры наиболее передовой практики, такие как пример Либерии, могут послужить образцом для составления будущих планов действий.

Это, несомненно, позитивный элемент, однако в докладе также говорится и о целом ряде все еще

сохраняющихся трудностей в осуществлении резолюции. Позвольте мне сосредоточиться на трех ключевых аспектах.

Первый касается полового насилия и сексуальных надругательств. Нам всем известно, насколько серьезна ситуация и как трудно обратить вспять размах и воздействие сексуального насилия. В этой связи наша делегация одобряет принятую всего пять дней назад резолюцию 1888 (2009), где определены те конкретные меры, которые следует принимать государствам — членам Организации Объединенных Наций в целях либо предотвращения сексуального насилия, либо реагирования на него. Мы ожидаем, что назначение специального представителя Генерального секретаря и быстрое развертывание группы экспертов внесут существенный вклад в наши усилия по пресечению сексуального насилия.

Второй аспект касается все еще недостаточно участия женщин в мирном процессе, которое является одним из центральных элементов резолюции 1320 (2000). Как говорится в докладе Генерального секретаря, одной из упорно сохраняющихся причин для беспокойства является то, что женщины по-прежнему фактически отсутствуют за столом переговоров и сильно недопредставлены среди арбитражных посредников в большинстве охваченных конфликтами стран. Следует должным образом учесть тот факт, что с 1992 года в числе тех, кто подписывал мирные договоренности, женщины составили лишь 2,4 процента, в то время как на должность главного посредника до сих пор так и не назначена ни одна женщина.

Республика Корея настоятельно призывает государства-члены и Организацию Объединенных Наций предпринимать более энергичные инициативы в обеспечение того, чтобы женщины вовлекались в политический процесс на всех его уровнях. В этой связи мы с положительной стороны отмечаем меры, принимаемые Генеральным секретарем Пан Ги Муном в ответ на содержащийся в резолюции 1325 (2000) призыв увеличить число женщин на старших должностях в Организации Объединенных Наций, особенно в операциях по поддержанию мира. Весьма отрадно видеть, что три женщины возглавляют миссии, шесть — занимают должности заместителей глав полевых операций и пять — работают заместителями и помощниками Генерального секретаря в Департаменте операций по поддер-

жанию мира. Мы призываем Генерального секретаря укреплять эту позитивную тенденцию и надемся, что его усилия найдут отклик на мирных переговорах и в ходе восстановительного процесса на страновом уровне, способствуя всестороннему участию в них женщин.

Третий аспект касается дефицита постконфликтного финансирования нужд и потребностей женщин. Как говорится в концептуальном документе, основанном на произведенном ЮНИФЕМ трехгодичном обзоре почти 17 000 проектов, предусмотренных в сводных и срочных призывах для 23 оправляющихся от конфликтов стран, менее 3 процентов претендующих на финансирование проектов ставят себе целью решение гендерных проблем. Помимо этого, лишь в 8 процентах бюджетов, предлагаемых для оценки потребностей в постконфликтных ситуациях, предусмотрены конкретные элементы, учитывающие нужды женщин. Для того чтобы исправить положение, наша делегация настоятельно призывает систему Организации Объединенных Наций активнее включать гендерную проблематику в разработку и осуществление программ помощи.

Область, в которой подразделения Организации Объединенных Наций могут сразу же работать более результативно — это проекты с быстрой отдачей. Они предназначены для срочного удовлетворения нужд и потребностей общин в оправляющихся от конфликтов зонах, однако во многих районах размещения миссий они, как правило, не доводятся до конца, не говоря уже о том, что при осуществлении таких проектов редко учитывается гендерная проблематика. Так как одной из главных характеристик проектов с быстрой отдачей является содействие гендерному и возрастному подходу, миссии Организации Объединенных Наций и ПРООН потенциально могут полностью активизировать проекты с быстрой отдачей, с тем чтобы удовлетворить насущные потребности женщин.

Моя делегация считает, что эффективное осуществление резолюции 1325 (2000), главным образом, зависит от имеющегося потенциала системы Организации Объединенных Наций в деле достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин. В этой связи укрепление гендерной архитектуры является ключевым элементом. Мы с нетерпением ожидаем скорейшего учреждения единой структуры, которая станет движу-

щей силой в создании условий для эффективного осуществления резолюции 1325 (2000) в поддержку усилий Совета Безопасности.

В заключение Республика Корея заявляет о том, что она разделяет возлагаемые надежды на приближающуюся десятую годовщину принятия резолюции 1325 (2000) в 2010 году. Мы рассчитываем на то, что эта годовщина обеспечит новую возможность для всех заинтересованных сторон по укреплению усилий, направленных на полное осуществление резолюции 1325 (2000) в целях достижения реальных и долгосрочных перемен в жизни женщин и девушек.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я предоставляю слово представителю Южной Африки.

**Г-жа Рулумени (Южная Африка) (говорит по-английски):** Позвольте мне выразить свою искреннюю признательность Вам, г-н Председатель, за организацию сегодняшних прений по такому важному вопросу. Южная Африка приветствует эти открытые прения и считает, что их проведение весьма своевременно, что ведет к процессам в деле подготовки к десятой годовщине принятия резолюции 1325 (2000) по вопросу о женщинах и мире и безопасности в 2010 году. Южная Африка присоединяется к заявлению, которое будет сделано позднее на сегодняшнем заседании представителем Африканского союза (АС).

Резолюция 1325 (2000) была принята девять лет тому назад. В соответствии с резолюцией темой сегодняшнего заседания является «Удовлетворение потребностей женщин и девушек в постконфликтных ситуациях в целях устойчивого развития и безопасности». На заседании планируется рассмотреть то, каким образом государства-члены и международные и региональные организации могли бы расширить участие женщин на всех этапах мирных процессов, особенно в контексте урегулирования конфликтов, постконфликтного планирования и миростроительства, в том числе путем расширения их участия в принятии решений на ранних стадиях процессов восстановления. Хотя именно женщины становятся первыми жертвами войны, они остаются активными сторонниками перемен и играют важную роль в восстановлении и воссоединении своих семей. Женщины играют также важную роль в ук-

реплении демократии и примирении в постконфликтных обществах.

Африканский союз и субрегиональные организации предлагают ряд преимуществ в достижении эффективного предотвращения и урегулирования конфликтов. Поэтому Ассамблея Африканского союза в своем стремлении содействовать расширению участия женщин в миротворчестве, миростроительстве и безопасности предприняла конкретные шаги и взяла на себя обязательство о том, что органы Африканского союза, региональные экономические сообщества и государства-члены интегрируют решения, содержащиеся в резолюциях 1325 (2000) и 1820 (2008), в собственную гендерную политику, программы и деятельность по урегулированию конфликтов и миротворчеству. Это позволит добиться полного участия женщин в урегулировании конфликтов и процессах управления.

На субрегиональном уровне гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин являются одними из основополагающих принципов Сообщества по вопросам развития стран юга Африки (САДК) и закреплены в Договоре об учреждении САДК. Мы очень гордимся руководящей ролью и важным вкладом женщин в современные мирные процессы и проведение переговоров в нашем регионе. 17 августа 2008 года главы государств, входящих в САДК, подписали Протокол САДК по гендерным вопросам и вопросам развития, который приветствовался как важный шаг на пути к расширению прав и возможностей женщин, ликвидации дискриминации и достижению гендерного равенства и равноправия.

В контексте мира и безопасности Протоколом предусматривается, что государства-участники должны стремиться принять меры с целью добиться равной представленности и участия женщин на ключевых руководящих должностях в урегулировании конфликтов и процессах миростроительства к 2015 году в соответствии с резолюцией 1325 (2000). Кроме того, в Протоколе конкретно оговаривается, что государства-участники обязуются в период вооруженного конфликта принять необходимые меры, направленные на предотвращение и ликвидацию случаев нарушений прав человека, особенно женщин и детей, и также то, чтобы лица, виновные в совершении такого рода нарушений, были привлечены к ответственности и предстали перед компетентными судами.

Уже назрела настоятельная необходимость более решительно выступать за равноправное участие и всестороннее включение женщин во все усилия по поддержанию и упрочению мира и безопасности. Мы также считаем, что все участники имеющей обязательную юридическую силу резолюции должны уделять внимание обеспечению достаточного количества ресурсов, наличию потенциала для решения проблем и расширения прав и возможностей женщин посредством реализации образовательных программ, с тем чтобы повысить уровень осведомленности и понимания того, как найти долгосрочные решения. Мы призываем государства-члены завершить работу над национальными планами действий и конкретизировать их в целях осуществления резолюции 1325 (2000), предусматривающими необходимую подготовку как женщин, так и мужчин.

Южная Африка продолжает поддерживать работу Организации Объединенных Наций и Африканского союза, направленную на обеспечение равноправного участия и всестороннего включения женщин во все усилия по поддержанию и упрочению мира и безопасности, а также по защите женщин и девушек от сексуального насилия. Наш опыт в регионе САДК подсказывает нам, как важно укреплять солидарность между всеми заинтересованными сторонами, особенно женщинами, и поэтому мы неизменно сохраняем свою приверженность работе в рамках проведения консультаций и сотрудничества, с тем чтобы найти мирные и долгосрочные решения конфликтов.

В связи с этим мы считаем важным обеспечить женщинам в местных общинах возможности участвовать в поисках решений по реконструкции и восстановлению своих стран. Невозможно переоценить важность равноправной представленности и равноправного участия женщин в официальных мирных процессах и переговорах.

Главная ответственность за предотвращение и защиту женщин и девушек в конфликтных ситуациях и их последствиях должна лежать не только на международном сообществе. Это содействовало бы развитию чувства сопричастности местного населения к осуществлению мирных процессов. Южная Африка неизменно привержена полному и эффективному осуществлению резолюций 1325 (2000), 1820 (2008) и 1888 (2009). На нас, международном сообществе, лежит обязательство перед женщинами

по защите их прав и обеспечению им принадлежащего им по праву места в мирном процессе во всех аспектах.

В заключение моя делегация заявляет о своем намерении поддерживать и впредь усилия Организации Объединенных Наций и Африканского союза в деле обеспечения равноправного участия и всестороннего включения женщин во все направления деятельности по поддержанию и упрочению мира и безопасности, а также по защите женщин и девушек в постконфликтных ситуациях, а также от их последствий.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Финляндии.

**Г-н Виннанен** (*Финляндия*) (*говорит по-английски*): Представитель Швеции уже выступал от имени страны, председательствующей в Европейском союзе, и я полностью присоединяюсь к этому заявлению. Я имею честь сделать несколько дополнительных замечаний.

Девять лет назад Совет Безопасности принял резолюцию 1325 (2000) о защите женщин, об их участии и поощрении их прав в конфликтных и постконфликтных ситуациях. В прошлом году Совет принял резолюцию 1820 (2008), осуждающую использование сексуального насилия в качестве тактики войны, а на прошлой неделе он принял резолюцию 1888 (2009) в целях дальнейшего усиления действий Организации Объединенных Наций в ответ на сексуальное насилие в условиях конфликта. Мы приветствуем последние события и принятую сегодня резолюцию, резолюцию 1889 (2009), в которой наше внимание обращается на важный вопрос расширения возможностей и участия женщин в конфликтных и постконфликтных ситуациях.

Г-н Председатель, Вы выбрали очень подходящую направленность для этих открытых прений по вопросу о женщинах и мире и безопасности. Строительство устойчивого мира требует намного большего, чем просто отсутствие насилия. В любой постконфликтной ситуации приоритетной задачей должно быть восстановление верховенства права, местной экономики и основных услуг. Это должно происходить параллельно с удовлетворением очевидной потребности в обеспечении физической охраны и безопасности каждого, что включает в себя свободу от страха сексуального насилия или домогательств.

После острого конфликта женщины часто являются наилучшими специалистами для определения наиболее важных потребностей их общин. Их опыт, знания и решимость необходимы для того, чтобы на рынках вновь начала шуметь жизнь, чтобы дети пошли в школу и чтобы община залечила раны. Вместе с тем женщины все еще часто остаются вне мирных переговоров и последующих процессов, где планируются и определяются приоритеты и бюджеты для скорейшего восстановления и миростроительства. Финляндия подчеркивает право женщин на полное участие в постконфликтном миростроительстве.

Нам необходимо не только обеспечить, чтобы женщины присутствовали за столом на всех уровнях принятия решений. Мы должны рассмотреть возможность проведения работы по согласованию международных стандартов в отношении участия женщин и мужчин в мирных и постконфликтных процессах. Нам также необходимо обеспечить, чтобы женщины могли полностью использовать свой потенциал, навыки и руководство для содействия быстрому и устойчивому восстановлению и миростроительству. В этих целях Финляндия, совместно с Либерией, в марте прошлого года в Монровии организовала Международный коллоквиум по вопросам расширения прав и возможностей женщин, формирования лидерских качеств и поддержания мира и безопасности.

Организация Объединенных Наций играет уникальную роль в предотвращении конфликтов, посредничестве, поддержании мира и миростроительстве. Тем не менее в течение 60 лет деятельности Организации Объединенных Наций по поддержанию мира должности специальных представителей Генерального секретаря на местах занимали не более семи женщин. Никогда ни одна женщина не назначалась ведущим посредником в мирном процессе под руководством Организации Объединенных Наций. Это необходимо менять. Мы, государства-члены Организации Объединенных Наций, должны обеспечить, чтобы такая перемена произошла.

Мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций показать это на собственном примере. Мы благодарим Генерального секретаря за его усилия по увеличению числа женщин на старших руководящих должностях, и мы призываем его сделать еще больше в этом направлении в пред-

стоящие годы. Мы приветствуем содержащийся в только что принятой резолюции призыв к Генеральному секретарю о разработке стратегии для этой цели. Генеральный секретарь должен обеспечить, чтобы его посланники и представители включали женщин во все официальные мирные процессы, которыми они руководят. Они должны активно запрашивать мнения женщин и за пределами официальных переговоров. Кроме того, мы призываем Организацию Объединенных Наций, совместно с Всемирным банком и соответствующими региональными организациями, включить требование об участии женщин в стандарты оценок постконфликтных потребностей и отслеживать бюджетные ассигнования с учетом гендерных аспектов.

В следующем году исполнится 10 лет с момента принятия резолюции 1325 (2000). В ее осуществлении отмечается определенный прогресс, однако остается еще проделать большую работу, прежде чем наши обязательства будут выполнены.

Единогласное решение Генеральной Ассамблеи, в ее резолюции 63/311, о создании нового органа по гендерным вопросам давно ожидали во всем мире. Сейчас мы должны поставить перед собой далеко идущую цель создания и начала функционирования нового органа к середине 2010 года. Это станет ключевым шагом вперед в повышении эффективности вклада Организации Объединенных Наций в дело поощрения прав и участия женщин во всем мире, в том числе в конфликтных и постконфликтных ситуациях.

Недавнее принятие резолюции 1888 (2009) и содержащаяся в ней просьба о назначении специального представителя Генерального секретаря для обеспечения руководства и улучшения слаженности и координации действий Организации Объединенных Наций по борьбе с сексуальным насилием в условиях конфликта явились большим шагом вперед. Обеспечение полного участия и прав женщин и девочек является наилучшим способом предотвращения сексуального насилия, и мандат нового специального представителя должен формироваться с учетом этого.

Кроме того, нам необходимы показатели для отслеживания того, что было или что не было сделано. Поэтому мы рады, что в новой резолюции устанавливаются сроки для разработки глобальных показателей. Тем не менее показатели необходимо

дополнить механизмом для контроля за соблюдением и политической волей, с тем чтобы несоблюдение обходилось намного дороже, чем сегодня. В конечном итоге ценой за исключение женщин из миротворчества и миростроительства является сам мир.

**Председатель (говорит по-английски):** Сейчас я предоставляю слово представителю Нигерии.

**Г-н Секудо (Нигерия) (говорит по-английски):** От имени нигерийской делегации я хотел бы поблагодарить Вьетнам, Председателя Совета Безопасности, за созыв этого важного заседания по знаменательной резолюции 1325 (2000), которая была единогласно принята Советом девять лет назад. Нигерия приветствует глубокий анализ, сделанный Генеральным секретарем в его докладе (S/2009/465), и усилия по претворению резолюции 1325 (2000) в практическую реальность для женщин и девочек во всем мире. Мы выражаем свою признательность первому заместителю Генерального секретаря за ее выступление. Мы также высоко оцениваем вклад г-жи Рэйчел Н. Маянджа, г-жи Инес Альберди и г-жи Аша Хаги Эльми Амин, и мы благодарим их за брифинги.

Как говорится в резолюции 1325 (2000), потребности женщин и девочек не ограничиваются традиционными социально-экономическими, политическими и культурными соображениями, а включают также необходимость гарантировать их безопасность и доступ и благоприятные условия, которые обеспечивали бы их значимое участие в жизни общества. Поэтому данное заседание обеспечивает нам возможность оценить предпринимаемые нами действия — или их отсутствие — по выполнению наших коллективных обязательств по резолюции 1325 (2000). Несомненно, нам нужны новые стратегии для ускорения выполнения этих обязательств.

Обнадеживает то, что некоторые государства-члены демонстрируют эффективность в учете гендерных аспектов в качестве жизнеспособной стратегии для осуществления данной резолюции. Это подтверждает хороший пример индийского правительства, направившего в Либерию подразделение миротворцев, состоящее из одних женщин, что не только содействовало участию либерийских женщин в силах безопасности своей страны, но и придало смелости женщинам, которые стали сообщать

о случаях плохого обращения. Еще одним достойным похвалы примером является программа Форума африканских женщин-педагогов по обеспечению лечения и ухода для жертв изнасилований.

Какими бы похвальными ни были эти действия, необходимы дополнительные усилия по разработке национальных планов действий для осуществления этой резолюции государствами-членами. Действительно, в докладе Генерального секретаря указывается, что лишь 16 государств-членов разработали национальные планы действий. Это вопрос, который требует нашего срочного внимания.

Эффективное выполнение резолюции 1325 (2000) потребует интегрированного подхода. Нам необходимо будет изменить наши подходы и перестать воспринимать женщин и девочек единственно как жертв войны. Мы также должны будем признать роль и позитивный вклад женщин и девочек в жизнь общества и сосредоточить на этом внимание. Кроме того, вопросы гендерной справедливости, ответственности и реабилитации должны быть включены в касающиеся вмешательства программы в целях оказания помощи женщинам и девочкам.

В отношении защиты женщин и девочек от сексуального насилия Нигерия подтверждает свою решительную поддержку резолюций 1325 (2000) и 1888 (2009) и политики абсолютной нетерпимости к сексуальному насилию в отношении женщин и девочек. Именно в этом контексте мы приветствуем деятельность Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре, Судан, в результате которой женщины и девочки благодаря полицейскому и военному эскорту получают возможность заниматься своими делами. Мы также хотели бы вновь заявить о нашей поддержке мер по предотвращению конфликта и уменьшению угроз в адрес женщин и девочек.

Мы призываем государства-члены к удовлетворению потребностей женщин и девочек с опорой на положения концепции безопасности человека. Как было отмечено в итоговом докладе Комиссии по безопасности человека за 2003 год, безопасность человека означает защиту основных свобод. Это означает защиту населения от серьезных, широко распространенных угрожающих ситуаций и опору на его силы и чаяния. Это также означает создание систем, обеспечивающих основы жизнедеятельности и уважение достоинства населения, а также

доступ к средствам существования. Действительно, резолюция 1325 (2000) содержит обязательства, которые все мы единогласно поддержали и одобрили девять лет назад. Поэтому мы должны объединиться и выполнить эти обязательства. Наше правительство готово сотрудничать с Советом и другими государствами-членами в деле выполнения этих обязательств.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Сингапура.

**Г-н Менон** (Сингапур) (*говорит по-английски*): Я хотел бы от всей души поздравить Вас, г-н Председатель, и Вьетнам с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в октябре и за организацию этих важных прений по вопросу о женщинах и мире и безопасности. Как член Ассоциации государств Юго-Восточной Азии мы хотели бы пожелать Вам всяческих успехов; мы убеждены в том, что Вы будете прекрасно руководить работой Совета в этом месяце. Мы также передаем самые теплые поздравления в адрес делегации Соединенных Штатов в связи с их образцовым руководством работой Совета Безопасности в прошлом месяце.

Одним из известнейших символов глобального стремления к миру является Нобелевская премия мира, которая вручается ежегодно за особые достижения в области укрепления мира на планете. Гораздо менее широко известен тот факт, что Альфреда Нобеля, шведского изобретателя и учредителя этой премии, на самом деле, вдохновила женщина — баронесса Берта фон Зуттнер, деятель пацифистского движения, которая в конце XIX века неустанно вела кампании против войн в Европе. Альфред Нобель имел в виду ее, когда писал в своем завещании, что премия мира должна вручаться наиболее достойному человеку, будь то швед или иностранец, мужчина или женщина.

Принятие Советом Безопасности резолюции 1325 (2000) подтверждает ту истину, которую доказывает вся история человечества: женщины играют важную роль в продвижении к миру и безопасности. Это становится очевидным, когда женщины получают возможность принимать полномасштабное, полноправное и эффективное участие в мирном процессе на всех этапах — в миротворчестве, мирных переговорах и миростроительстве, — и тогда, когда они также вовлечены в процесс развития и реализации постконфликтных стратегий,

восстановления и консолидации. Поскольку уже звучали красноречивые выступления моих коллег по данному вопросу, я хотел бы остановиться лишь на некоторых ключевых моментах.

По-прежнему существует огромная пропасть между принятием обязательств на бумаге и их превращением в жизнь. Печальная истина такова, что в результате конфликта страдают по большей части именно женщины. Например, более 70 процентов погибших во время недавних конфликтов не относятся к числу комбатантов, в основном, это женщины и дети. Кроме того, конфликты имеют серьезные последствия в области первичного медицинского обслуживания женщин и сказываются на продолжительности их жизни. Многие из тех стран, где на сегодняшний день отмечается самая высокая статистика материнской смертности, находятся сейчас в состоянии войны или переживают постконфликтный период. Необходимо также сказать о специфике приоритетов и потребностей женщин и девочек в период, когда страна начинает выходить из конфликта, в таких областях, как физическая защищенность, социально-экономические условия, образование, создание источников дохода, доступ к базовым услугам, а также соблюдение законов с ориентацией на гендерные вопросы и доступ к правосудию.

К сожалению, эти потребности и приоритеты зачастую не признаются или не удовлетворяются. Исследования показали, что существует значительная нехватка средств, выделяемых на цели удовлетворения потребностей женщин в постконфликтных ситуациях. Это подрывает возможность женщин сделать важный вклад в жизнь общества и общины. Кроме того, деятельность, направленная на подключение женщин к процессам миростроительства и восстановления, зачастую носит ограниченный характер. Женщины составляют 52 процента населения земного шара и при этом лишь семь процентов участников официальных переговорных делегаций. Следует добавить, что зачастую женщины не обладают достаточной организационной силой для того, чтобы заставить прислушаться к своему мнению в процессе принятия политических и экономических решений. В результате женщины изначально лишены возможности внести свой реальный вклад в постконфликтное восстановление и укрепление мира.

Крайне важно, чтобы международное сообщество удвоило усилия по расширению прав и возможностей женщин, особенно в свете приближения десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000) в следующем году. Мы с нетерпением ожидаем доклада Генерального секретаря, просьба о подготовке которого содержится в принятой только что резолюции Совета; в докладе будут представлены ценные рекомендации по вопросу о привлечении и участии женщин в миростроительстве и планировании в период после окончания конфликта. Сингапур рад заявить о том, что является соавтором данной резолюции, а также принятой на прошлой неделе резолюции 1888 (2009), работой по подготовке которых умело руководили делегации Вьетнама и Соединенных Штатов, соответственно. Оба эти текста подтверждают идею о том, что Организация Объединенных Наций должна сама подавать пример и включать гендерные вопросы в мандаты Организации Объединенных Наций, в том числе вопрос о привлечении большего числа женщин к работе политических миссий, миссий по миростроительству и поддержанию мира.

Само по себе присутствие на местах женщин — военных, полицейских и гражданских миротворцев — оказывает огромное положительное воздействие на местные общины, поскольку воплощает в себе новые подходы и служит прекрасным примером для местных женщин. В настоящее время женщины составляют лишь 2 процента военного персонала и 8 процентов полицейского персонала миссий по поддержанию мира Организации Объединенных Наций; необходимо наращивать усилия по привлечению большего числа женщин к участию в этой работе. Во время Генеральной ассамблеи Интерпола, которая будет проводиться в Сингапуре на этой неделе, Сингапур вместе с Департаментом операций по поддержанию мира (ДОПМ) будет вести работу по продвижению глобальной кампании ДОПМ «Женщины в миротворчестве: потенциал для расширения прав и возможностей», целью которой является набор большего числа женщин на службу в составе полицейского контингента операций по поддержанию мира. Постоянная потребность в увеличении числа женщин-офицеров в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира также найдет отражение в декларации, которая будет подписана по итогам совещания представителей Интерпола и министров госу-

дарств — членов Организации Объединенных Наций.

В заключение я хотел бы вернуться к теме, с которой начинал. Когда Альфред Нобель учреждал Нобелевскую премию мира, он предполагал, что первым человеком, который ее получит, будет баронесса фон Зуттнер. Однако она была удостоена этой чести лишь в 1905 году и стала первой женщиной-лауреатом премии мира. Председатель Нобелевского комитета Иорген Лёвланн на церемонии вручения сказал:

«История постоянно доказывает важность роли женщин. Женщины определяют отношение к войне, взгляды на жизнь, они определяют то, за что мужчинам воевать, ради каких целей растить сыновей, о чем мечтать. Любые изменения или преобразования этих идей должны осуществлять главным образом женщины».

Перед нами стоит задача — обеспечить, чтобы все женщины мира имели возможность применения своих поистине могучих неизбывных сил.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово представителю Португалии.

**Г-н Мораеш Кабрал** (Португалия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы присоединиться к другим ораторам и также поблагодарить Вас, г-н Председатель, за проведение этих открытых прений по вопросу, имеющему огромное значение. Я также хотел бы поблагодарить Вас за прекрасно подготовленный концептуальный документ, который Вы распространили до открытия этого заседания. Кроме того, я хотел бы поблагодарить Первого заместителя Генерального секретаря, Специального советника Генерального секретаря и Директора-исполнителя Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин за их плодотворное и всестороннее участие.

Португалия, безусловно, присоединяется к заявлению, сделанному ранее представителем Швеции от имени Европейского союза, однако мы хотели высказать ряд дополнительных замечаний.

Принятие резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности является исторической вехой в деле поощрения и защиты прав человека. Резолюция привлекла внимание этого органа к насущной проблеме гендерного равенства и расширения прав и

возможностей женщин, а также указала на то, что женщинам в ситуациях конфликта не только отводится роль жертв, но и принадлежит роль миротворцев.

Мы считаем, что равноправное участие женщин и мужчин в процессе принятия решений благотворно сказывается на международной системе безопасности и тем самым способствует достижению целей Совета Безопасности — поддержанию мира и безопасности. В то же время фундаментальное значение имеет разработка политики, которая должна включать повышение политической, экономической и социальной роли женщин в постконфликтных ситуациях.

Невозможно отрицать, что ситуации конфликта тяжелейшим образом отражаются на жизни женщин. Они слишком часто становятся жертвами насилия и сексуальных надругательств, используемых в качестве средств ведения войны. В то же время они часто становятся основным гарантом экономической безопасности и выживания семей.

Таким образом, необходимо обеспечить использование их опыта и в постконфликтных ситуациях.

Португалия подтверждает свою приверженность делу полного выполнения резолюции 1325 (2000). В августе этого года мы приняли национальный план действий для содействия выполнению этого документа на национальном, региональном и международном политических уровнях. Работа по составлению этого национального плана действий велась в течение года и носила коллективный характер, пользовалась активной поддержкой правительства и предусматривала широкие консультации с общественностью, научными кругами, неправительственными организациями, средствами массовой информации, другими соответствующими секторами гражданского общества и сетями международных организаций.

В нашем национальном плане признается, что современные войны оказывают особое воздействие на жизнь женщин, и рассматриваются меры по предотвращению этого воздействия, борьбе с ним и его смягчению. Наш план, рассчитанный до 2013 года, нацелен на активизацию участия женщин и расширение их представительства во всех усилиях по укреплению мира и безопасности; содействие достижению гендерного равенства в секторах безопасно-



сти, например, при проведении миссий по поддержанию мира и реформировании системы безопасности; обеспечение правосудия и оказание помощи в целях развития; усиление защиты женщин и девушек в конфликтных и постконфликтных ситуациях.

Позвольте мне вкратце осветить пять главных целей нашего плана. Он направлен, во-первых, на активизацию участия женщин и достижение гендерного равенства на всех этапах процессов миростроительства и на всех уровнях принятия решения; во-вторых, на содействие наращиванию потенциала по обеспечению гендерного равенства и пресечению гендерного насилия, а также в других областях, охваченных в резолюциях 1325 (2000) и 1820 (2008), в интересах всех участников процессов поддержания мира и оказания помощи в целях развития; в-третьих, на продвижение и защиту прав человека женщин в зонах конфликта и постконфликтных ситуациях с учетом усилий по предотвращению и искоренению гендерного насилия и расширению прав и возможностей женщин; в-четвертых, на инвестирование в расширение знания проблематики женщин, мира и безопасности и распространение этих знаний, в том числе среди политиков и широкой общественности; и, наконец, на обеспечение участия гражданского общества в осуществлении резолюции 1325 (2000) и национального плана действий.

Таким образом, в нашем национальном плане получила отражение озабоченность Португалии в связи с уязвимостью женщин и девушек в постконфликтных ситуациях, а также приверженность нашей страны усилиям по выработке мер, направленных на удовлетворение потребностей женщин, оказавшихся в таких ситуациях. Говоря конкретно, на международном уровне это обеспечивается через продвижение политики, стратегий и законодательства, направленных на предотвращение вооруженного насилия, в том числе вооруженного насилия внутри страны, а также на систематическую интеграцию в программы развития гендерной составляющей и подготовки по этим вопросам персонала организаций, занимающихся вопросами развития.

Кроме того, в нашем национальном плане действий подчеркивается особая роль, которую играют женщины и девушки как проводники перемен и субъекты развития; он основан на нашей убежденности в том, что, во-первых, крайне важно изменить

традиционные представления о женщинах и девочках как об исключительно уязвимых жертвах, которых нужно защищать, и что, во-вторых, таким образом, необходимо принимать меры, обеспечивающие учет этих представлений на всех уровнях процессов миростроительства международными и местными организациями.

Наконец, я хотел бы заявить, что правительство Португалии рассматривает данную резолюцию как документ, касающийся не только вооруженных конфликтов и гуманитарной помощи, но и обеспечения согласованности политических усилий на национальном уровне по таким вопросам, как разоружение, контроль над вооружениями, общественная безопасность и искоренение гендерного насилия.

Очевидно, что почти 10 лет спустя после принятия резолюции 1325 (2000) достигнут огромный прогресс, однако мы должны признать, что ее цели до сих пор реализованы не до конца. Я призываю членов Совета продолжать эффективно работать в этом направлении.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Исландии.

**Г-н Джонассон** (Исландия) (*говорит по-английски*): Прежде всего, позвольте мне поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию нынешних прений по вопросам женщин, мира и безопасности, а также выполнения резолюции 1325 (2000). Главная тема, выбранная для обсуждения — «Удовлетворение потребностей женщин и девушек в устойчивом мире и безопасности в постконфликтных ситуациях», имеет очень важное значение и дает отличную возможность поразмыслить о том, на что должна быть направлена наша работа в связи с тем, что в следующем году мы будем отмечать десятилетие годовщины принятия резолюции.

Исландия по-прежнему глубоко привержена резолюции 1325 (2000), поскольку является одной из немногих стран, которые в соответствии с резолюцией разработали национальный план действий. Правительство Исландии решило направить основные усилия в рамках выполнения резолюции 1325 (2000) на постконфликтное примирение и участие женщин в мирных переговорах, поскольку оно убеждено, что включение женщин в мирные процессы является фактором безопасности, необходимым для обеспечения устойчивого мира.

В частности, Исландия поддерживает замечательные усилия Международной женской комиссии в поддержку справедливого и устойчивого палестино-израильского мира. С помощью этой организации женщины, представляющие противоположные стороны конфликта, совместно с группой женщин со всего мира смогли найти жизнеспособные пути продвижения мира и мирных альтернатив конфликту.

Этим летом Исландия организовала международную конференцию по резолюции 1325 (2000) под названием «Участие женщин в мирных переговорах», на которой обсуждались оптимальные пути включения женщин в официальный и неофициальный мирные процессы. Позвольте мне внести вклад в нынешнюю дискуссию и осветить ряд основных вопросов, обсуждавшихся на конференции в Рейкьявике. Главными были четыре следующие темы.

Во-первых, участники конференции подчеркнули важное значение повышения осведомленности о резолюции 1325 (2000) и признали важность использования для достижения этой цели приближающейся десятой годовщины принятия резолюции. Необходимо повышать осведомленность международного сообщества, учреждений системы Организации Объединенных Наций, а также государств-членов и обществ, находящихся в состоянии конфликта или переживших его.

Во-вторых, необходимо усилить приверженность на высоком уровне делу выполнения резолюции, в том числе как со стороны учреждений системы Организации Объединенных Наций, так и государств-членов. На передний план выдвинулась задача строительства гендерной архитектуры в системе Организации Объединенных Наций, которая уже отчасти решена благодаря единодушному принятию резолюции 63/311 Генеральной Ассамблеи, в которой, в частности, содержится призыв к созданию нового единого гендерного подразделения Организации Объединенных Наций, возглавляемого заместителем Генерального секретаря. Совет Безопасности мог бы сформировать рабочую группу по резолюции 1325 (2000) и подать пример, включив гендерные вопросы в повестку дня заседаний, на которых обсуждаются конфликтные ситуации.

В-третьих, учреждения системы Организации Объединенных Наций и государства-члены решительно высказались за использование десятой го-

довщины принятия резолюции в качестве стимула, чтобы серьезно взяться за ее выполнение. Генеральный секретарь должен добиваться подотчетности в связи с выполнением резолюции 1325 (2000) подразделениями системы Организации Объединенных Наций. Чтобы усилить акцент на результатах, руководящая группа высокого уровня под председательством заместителя Генерального секретаря должна будет сосредоточиться на выполнении резолюции 1325 (2000). Больше женщин нужно назначать специальными представителями и посланниками Генерального секретаря, а статус гендерных консультантов необходимо повысить, с тем чтобы гендерные вопросы не отходили на второй план. Государства-члены, со своей стороны, должны проявлять инициативу в выполнении резолюции, придавать приоритетное значение принятию и осуществлению национальных планов действий.

И последнее, но, возможно, самое важное, то, что участники конференции четко указали на необходимость создания механизма подотчетности и отчетности для обеспечения ее успешного выполнения. Поэтому к Совету Безопасности обращается настоятельная просьба рассмотреть вопрос о создании механизма, который обеспечивал бы подотчетность государств-членов за выполнение резолюции 1325 (2000). В основе механизма должны лежать четко сформулированные показатели проделанной работы и соблюдение установленных сроков, он должен пользоваться необходимой политической поддержкой, чтобы отчитываться об успехах и неудачах государств-членов в осуществлении резолюции. Резолюция 1612 (2005) об использовании детей-солдат могла бы служить подходящим примером организации такой отчетности и подотчетности.

Участники семинара, проведенного на конференции в Рейкьявике, одобрили рекомендации по организации проведения десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000) в следующем году. Дефицит времени не позволяет мне перечислить здесь их все. Все девять рекомендаций будут распространены вместе с письменным текстом моего выступления. Приближающаяся годовщина дает нам возможность привлечь внимание к резолюции, обеспечить большую приверженность ее выполнению и активизировать эту работу, а также наполнить ее конкретным содержанием. Так давайте не упустим эту возможность.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Австралии.

**Г-н Квинлан** (Австралия) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать со слов поздравления в Ваш адрес, г-н Председатель, в связи с переходом к делегации Вьетнама председательства в Совете Безопасности.

Австралия была одним из авторов резолюции 1325 (2000), и мы высоко ценим возможность выступить сегодня в Совете по вопросу о реагировании на потребности женщин и девушек в постконфликтных ситуациях ради обеспечения устойчивого мира и безопасности. Разумеется, мы знаем и слышали, что женщины способны быть проводником перемен, ведущих к миру и безопасности. Исторический пример баронессы фон Саттнер, разговор с которой вдохновил Альфреда Нобеля учредить свою премию мира, приведенный нам только что нашим коллегой из Сингапура, живо напоминает нам об этом факте. Очевидно и то, как мы знаем, что скорейшее признание и реагирование на особые потребности женщин и девушек в постконфликтной ситуации помогут заложить солидный фундамент для построения устойчивого мира. Сама Австралия весьма внимательно относится к этим вопросам.

Мы приветствуем доклад Генерального секретаря (S/2009/465). Мы также приветствуем направление старших советников ПРООН по гендерным вопросам, в том числе в Папуа — Новую Гвинею, Тимор-Лешти и Непал. Нас особенно обнадеживает сделанный в докладе упор на жизненно важный вопрос доступа к таким социальным услугам, как образование и здравоохранение, включая охрану материнства и репродуктивного здоровья.

Мы поддерживаем все рекомендации Генерального секретаря и хотели бы сегодня остановиться только на некоторых из них. Прежде всего, мы бы высоко оценили проведение в 2010 году мероприятия высокого уровня в ознаменование десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000). Это стало бы весьма полезной возможностью подвести итоги ее осуществления и дать оценку, причем на самом высоком уровне — а это должно быть сделано именно на самом высоком уровне, — того, что еще нужно сделать, чтобы воспользоваться нынешней динамикой в интересах более полного осуществления этой резолюции. Мы приветствует те 16 стран, которые сформулировали свои нацио-

нальные планы действий. Австралия и сама должна здесь добиваться большего. Нам необходимо активизировать наши собственные усилия, и тогда мы придем к мероприятию высокого уровня с конкретными рекомендациями по новым, практическим мерам в дополнение к тем, которые мы уже приняли в интересах осуществления резолюции 1325 (2000).

Во-первых, мы согласны с тем, что мириться с безнаказанностью за преступления на сексуальной почве нельзя. Мы поздравляем Совет с принятием на прошлой неделе резолюции 1888 (2009). Как только что сказал наш финский коллега, она стала значительным шагом вперед, и теперь мы должны сделать абсолютно все необходимое, чтобы обеспечить ее осуществление. Должен сказать, что моя страна глубоко обеспокоена сообщениями о широком распространении изнасилования и других форм тяжкого сексуального насилия в Мьянме. Отсутствие эффективных институтов правосудия и безопасности, способных обеспечивать ответственность за содеянное, предотвращать насилие и бороться с безнаказанностью, остается одной из самых неотложных проблем во многих постконфликтных обществах. Государственные системы правосудия должны обеспечивать женщинам доступ к средствам судебной защиты.

В-третьих, исключительно важное значение имеет равное и полноценное участие женщин во всех усилиях по поддержанию и укреплению мира и безопасности и примирению. Мы согласны с тем, что очевидным ключом к этому является усиление роли женщин в руководящих органах. В постконфликтных ситуациях представительство женщин, разумеется, уже на ранних стадиях и на всех этапах переговоров, должно быть обязательным — это повысит внимание, уделяемое потребностям женщин в защите, и должно способствовать построению более прочного мира. Расширение участия женщин в выборах также крайне важно, и мы с удовлетворением отмечаем, в частности, то внимание, которое уделяется в докладе усилиям Тимора-Лешти и его партнеров по качественному и количественному улучшению представительства и участия женщин в выборах в сельские советы, проведенные в начале этого года. Речь идет о полезном прецеденте в продвижении гендерной проблематики и местных программ развития.

В-четвертых, мы согласны с Генеральным секретарем в том, что требуется более надежная и сла-

женно работающая система сбора информации для отслеживания достигнутого прогресса, ликвидации слабых мест в осуществлении резолюции и налаживании более эффективного обмена передовым опытом. Разработка подобных инструментов должна вестись одновременно со сбором и анализом информации по таким вопросам, как женщины, возглавляющие домохозяйства, женская практика земледользования, доступ к кредитам, членство в сельскохозяйственных кооперативах, официальное трудоустройство, охрана репродуктивного здоровья и образовательный статус.

И наконец, мы приветствуем недавний прогресс, достигнутый Генеральной Ассамблеей в создании единого органа Организации Объединенных Наций по гендерным вопросам, и с большим нетерпением ожидаем дальнейшего усиления координирующей роли Организации Объединенных Наций в гендерных вопросах, и в том числе в вопросах, касающихся женщин, мира и безопасности.

Необходимо укреплять потенциал женщин в миростроительстве, особенно там, где женщины сами мобилизуют свои усилия на прекращение конфликта и содействие достижению примирения и мира в своих странах.

Австралия имеет крепкие партнерские связи в Азиатско-Тихоокеанском регионе, помогающие ей наращивать местный и региональный потенциал. Мы были рады принять участие в работе международной конференции «Женщины за мир», прошедшей в Тиморе-Лешти в марте, и в финансировании передвижной выставки этой конференции, которая способствовала укреплению роли женщин в миростроительстве и урегулировании конфликтов на местах. В Тихоокеанском регионе мы оказали поддержку информационной сети региональных женских организаций, занимающихся вопросами, касающимися женщин, мира и безопасности, которая ставит своей задачей повышение осведомленности о резолюции 1325 (2000) и оказание поддержки в ее осуществлении посредством работы со средствами массовой информации на островах Фиджи и Тонга, Соломоновых островах и на острове Бугенвиль в Папуа — Новой Гвинее.

Столь же важное значение отводится и роли организаций гражданского общества. Нас обнадеживают постоянные и согласованные усилия, которые предпринимаются в этой области многими ор-

ганизациями и частными лицами во всем мире. С особым удовлетворением Австралия поддержала инициативу «Мирные переговоры» Международного агентства по вопросам развития в интересах женщин, направленную на повышение осведомленности о ходе осуществления резолюции 1325 (2000) в Тихоокеанском регионе посредством организации обучения по этим вопросам персонала организаций гражданского общества с Соломоновых островов, островов Фиджи, Тонга и Бугенвиля.

В заключение, признавая достижения в наших общих усилиях по реагированию на потребности женщин и обеспечению женщинам роли и голоса в постконфликтных обществах, мы должны признать необходимость дальнейших весьма решительных усилий. В связи с приближающейся десятой годовщиной принятия резолюции 1325 (2000) Австралия хотела бы вновь заявить о своей приверженности достижению этой замечательной цели, для реализации которой, как я уже говорил, мы все обязаны сделать все возможное.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Египта.

**Г-н Абдельазиз** (Египет) (*говорит по-арабски*): Позвольте мне прежде всего поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию сегодняшних открытых прений по вопросу о женщинах, мире и безопасности. Мы выражаем признательность Генеральному секретарю за его доклад (S/2009/465), а также Специальному советнику Генерального секретаря по гендерным вопросам и улучшению положения женщин г-же Рэчел Майанджа и Исполнительному директору Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин г-же Инес Альберди за их сегодняшние важные выступления.

Нынешнее заседание проводится почти через десять лет после принятия резолюции 1325 (2000) по вопросу о женщинах, мире и безопасности с целью оценить, что было сделано за это время в конкретной области обеспечения правовой защиты женщин в условиях вооруженного конфликта. Это требует от нас признания того, что, несмотря на свет, пролитый этой резолюцией на страдания женщин в условиях вооруженного конфликта, и на ее роль в активизации международного сотрудничества, существует еще множество проблем, которые

необходимо преодолеть, прежде чем мы добьемся полного осуществления ее положений.

В частности, не хватает нужной информации, данных и нормативно-правовых актов, которые либо не существуют, либо в условиях вооруженных конфликтов не применяются. Это подчас ведет к безнаказанности для тех, кто совершает преступления в отношении женщин. Необходимо активизировать практические усилия в правовой области и в области правосудия в интересах расширения возможностей женщин пользоваться своим правом жить в условиях, в которых обеспечиваются мир и безопасность и проводится в жизнь комплекс мер, направленных на обеспечение равенства прав всех социальных групп и в конечном итоге — на полноценное социальное и экономическое развитие во всех областях.

Здесь необходимо подчеркнуть взаимодополняемость этих элементов развития, мира и безопасности, о которой говорилось в Декларации тысячелетия. Обеспечение безопасности для женщин означает усиление потенциала Организации Объединенных Наций в урегулировании споров. Речь не ограничивается только урегулированием споров, необходимо также сосредоточить внимание на вопросах социально-экономического развития женщин, с тем чтобы расширить их возможности заниматься проблемами безопасности.

Вот почему принятие резолюции 1888 (2009), в которой содержится призыв к созданию должности специального представителя Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии в отношении женщин и девочек в условиях вооруженного конфликта, явилось шагом вперед в правильном направлении. Однако мы надеялись, что мандат специального представителя (ее или его) будет охватывать все формы насилия, совершаемые в отношении женщин в условиях вооруженного конфликта, а не ограничиваться только сексуальным насилием, оставляя в стороне такие тяжкие преступления, как убийства, нанесение увечий и пытки.

Однако нет сомнений в том, что расширение мандата миротворческих операций путем включения в него защиты женщин от сексуального насилия способствует осуществлению резолюции 1325 (2000). Расширение прав и возможностей женщин, их более активное участие в процессе принятия решений, в том числе разработки и осуществлении

стратегий, будет эффективно способствовать полному осуществлению этой резолюции. Это же относится и к деятельности Комиссии по миростроительству и к учреждениям, программам и фондам Организации Объединенных Наций, которые должны предусматривать эффективное участие международного сообщества, гражданского общества и соответствующих неправительственных организаций в усилиях по укреплению роли правительств и общин в деле защиты женщин предоставления им более квалифицированных услуг, что позволило бы им преодолеть стоящие перед ними вызовы.

Для этого, в свою очередь, необходимо скоординировать усилия нового специального представителя Генерального секретаря по вопросу сексуального насилия в отношении женщин в условиях вооруженного конфликта с усилиями Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах. Крайне важно добиться взаимодействия и координации между этими двумя высокопоставленными должностными лицами Организации Объединенных Наций, особенно с учетом того, что они занимаются вопросами защиты двух самых важных членов семьи, а именно женщин и детей. Однако мы должны помнить, что мандат Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах шире и более инклюзивен, поскольку он не ограничивается только рассмотрением вопросов сексуального насилия.

В этой связи крайне важно подчеркнуть роль образования, культуры и расширения прав и возможностей в целях улучшения положения женщин как в условиях мира, так и в ситуациях вооруженного конфликта. Необходимо защитить все школы от преднамеренного обстрела — и не только в местах, которые упоминаются в докладе Генерального секретаря, таких как Демократическая Республика Конго, Афганистан и Пакистан, но и на оккупированных палестинских территориях, где Израиль обстреливает школы в Газе. Такие акции заслуживают осуждения и расследования как негуманные попытки подорвать мир и безопасность.

В соответствии со своей исторической ролью Египет делает все возможное для выполнения своих обязанностей в деле укрепления регионального сотрудничества среди стран арабского региона и стран африканского континента. Первая леди Египта возглавляет эту кампанию через Международное

женское движение за мир, возглавляемое Сюзанной Мубарак, которое способствует пониманию на международном и региональном уровнях серьезности этого вопроса. Работа этого Движения включает проведение при поддержке программ и фондов Организации Объединенных Наций многочисленных встреч и региональных семинаров, с тем чтобы добиться наращивания потенциала государств по разработке и осуществлению национальных планов действия. Эти планы должны предусматривать активное участие женщин в женских организациях по защите мира, где уделяется большое внимание вопросам молодежи и культуры мира. Целью является эффективное осуществление резолюции 1325 (2000), в которой заостряется внимание на вопросах, связанных с защитой женщин и детей в условиях конфликтов путем содействия, среди прочего, международным усилиям по борьбе с такими явлениями, как торговля людьми, укрепление эффективного участия женщин в процессе строительства, поддержание и постконфликтное восстановление мира, с тем чтобы защитить их право жить в условиях мира и предоставить им безопасность, которая поможет им выполнить свою роль в развитии общества, обеспечивая тем самым лучшее будущее для новых поколений.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Шри-Ланки.

**Г-н Кохона** (Шри-Ланка) (*говорит по-английски*): Наша делегация выражает свою признательность за созыв этих прений, которые предоставляют нам возможность уделить особое внимание вопросу защиты прав женщин и девочек, в частности в условиях вооруженного конфликта и в постконфликтных ситуациях. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, для того чтобы поздравить Вас со вступлением на пост Председателя.

Резолюция 1325 (2000) содействовала повышению уровня осведомленности всей системы Организации Объединенных Наций и международного сообщества о тех, кто наиболее уязвим в отношении сексуального насилия и нанесения ущерба для здоровья, может быть лишен социальных, экономических и политических прав и возможностей в условиях конфликта и в постконфликтных ситуациях. Международное сообщество должно действовать сплоченно, чтобы положить конец этим наиболее жестоким и негуманным формам эксплуатации по

признаку пола. Мы приветствуем рекомендации Генерального секретаря.

Расширение прав и возможностей женщин является одним из наиболее эффективных механизмов для их защиты. Двадцать восемь лет тому назад моя страна, Шри-Ланка, ратифицировала Конвенцию по ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и через национальное законодательство предприняла активные меры по полному осуществлению ее положений. Наша Конституция обеспечивает защиту прав женщин. Мы также приняли Хартию по положению женщин, которая отражает принципы Конвенции и обеспечивает участие женщин в процессе миростроительства с помощью осуществляемых на уровне общин программ. Шри-Ланка также создала у себя министерство по делам женщин, которое инициирует национальные программы для расширения прав и возможностей женщин и для защиты их прав. В нашем уголовном кодексе изнасилование относится к числу тяжких преступлений, за которые предусматривается суровое наказание в виде тюремного заключения сроком не более 20 лет, а также виновный обязан выплатить жертве компенсацию, размер которой определяется судом.

Мы также с признательностью отмечаем доклад (S/2009/465) Генерального секретаря, представленный Совету во исполнение резолюции 1820 (2008). Мы с обеспокоенностью отмечаем продолжающееся широкомасштабное и систематическое применение сексуального насилия в отношении гражданских лиц, в частности в отношении женщин и детей в условиях вооруженного конфликта и в постконфликтный период.

На протяжении 27 лет Шри-Ланка была вовлечена в вооруженный конфликт, развязанный жестокой террористической группировкой. Он закончился в мае этого года поражением террористической группировки. В ходе кампании по борьбе с террористами наши силы безопасности соблюдали высочайший уровень дисциплины. Мы можем с гордостью заявить о том, что не входим в число стран, которые упоминаются в докладе Генерального секретаря и где, согласно сообщениям, имели место тяжкие сексуальные преступления, совершаемые силами безопасности в отношении гражданских лиц, оказавшихся в условиях вооруженного конфликта и в постконфликтных ситуациях. Действительно, не поступило никаких обвинений об изна-

силованиях в адрес наших сил безопасности, которые успешно боролись с террористами.

Следует также отметить, что ни один из экспертов Организации Объединенных Наций не обнаружил никаких доказательств совершения подобных преступлений нашими вооруженными силами в ходе упомянутой кампании. Одним из факторов, который помог добиться этого результата, является подготовка, проводимая при поддержке Международного комитета Красного Креста, и незамедлительное реагирование на любые обвинения.

Я хотел бы сослаться, в интересах Совета, на дело Кришанти Кумарасвами, 16-летней девочки, которую 13 лет тому назад, 7 августа 1996 года, изнасиловали и убили шестеро солдат. Наше правительство начало расследование этого дела. Шестеро солдат, участвовавших в совершении преступления, были арестованы, предстали перед судом и получили максимальное наказание в виде пожизненного заключения. Я упоминаю об этом случае для того, чтобы показать: подобные твердые и решительные действия, направленные против тех, кто совершает такие акты сексуального насилия, служат сдерживающим фактором. В этой связи вызывает сожаление тот факт, что Шри-Ланка упоминалась в числе стран, где, как утверждается, изнасилование применялось как тактика ведения войны. На самом же деле, даже со стороны террористической группировки «Тигры освобождения Тамил-Илама», которая имеет склонность преувеличивать инциденты в целях пропаганды, не поступало таких обвинений в адрес сил безопасности Шри-Ланки, ведущих успешную борьбу по ликвидации этих террористов.

Мы приветствуем рекомендации Генерального секретаря относительно необходимости уделять равное внимание сексуальному насилию во всех вызывающих озабоченность ситуациях, когда оно совершается в отношении гражданских лиц, и его указание на то, что Организация Объединенных Наций должна и впредь вести во всем мире более активную пропагандистско-информационную работу по вопросу о сексуальном насилии в условиях конфликта и в постконфликтных ситуациях. Мы также решительно поддерживаем рекомендацию Генерального секретаря в отношении необходимости обеспечить широкое участие женщин в процессе управления и реконструкции в постконфликтный период.

Моя делегация также приветствует идею проведения в будущем году заседания на уровне министров в ознаменование десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000).

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Бельгии.

**Г-н Граулс** (Бельгия) (*говорит по-французски*): Бельгия полностью присоединяется к заявлению, сделанному представителем Швеции от имени Европейского союза, и благодарит Генерального секретаря за его доклад (S/2009/465), который касается хода осуществления резолюции 1325 (2000).

Бельгия также хотела бы выразить признательность Вашей делегации, г-н Председатель, за инициативу организовать это весьма важное обсуждение.

Что касается борьбы с сексуальным насилием, то нынешний год станет вехой в истории Организации Объединенных Наций. Всего лишь за 12 месяцев Совет Безопасности принял резолюцию 1820 (2008), расширил механизмы по осуществлению резолюции 1612 (2005) и недавно, приняв резолюцию 1888 (2009), обеспечил Организацию Объединенных Наций практическим инструментом для решения проблемы сексуального насилия на местах.

Бельгия, которая имела возможность участвовать в подготовке и принятии текста резолюции 1820 (2008), когда она была членом Совета Безопасности, приветствует последовательность и дальновидность, которые Совет продемонстрировал в этом вопросе в истекшем периоде. Мы надеемся на быстрое назначение нового специального представителя Генерального секретаря по вопросу о сексуальном насилии и создание группы экспертов, предусмотренной в резолюции 1888 (2009). Мы готовы оказывать этим двум механизмам помощь в выполнении их задач.

Борьба против сексуального насилия — это одна сторона медали, а решение общего вопроса о роли женщин и их месте в мирных переговорах, процессах миростроительства и реконструкции — это совсем другое дело. По нашему мнению, резолюция 1325 (2000) является и должна оставаться главным инструментом, направляющим наши действия в этой области. Однако, в деле осуществления этой резолюции, извините меня, г-н Председатель,

за откровенность, но международному сообществу похвастаться действительно нечем. Нам нужно держать в поле зрения общую картину.

Разумеется, определенный прогресс был достигнут. Пятнадцать лет спустя после Пекинской конференции, благодаря особенно усилиям Комиссии по положению женщин, мы можем твердо сказать, что гендерная проблематика нашла свое место в официальной повестке дня Организации Объединенных Наций. Мы также отдаем должное усилиям Генерального секретаря по расширению представленности женщин на высоком уровне администрации Организации Объединенных Наций, хотя тут, правда, еще многое предстоит сделать.

Если мы посмотрим за пределы нашей нью-йоркской суматохи и присмотримся к тому, что происходит на местах, то мы вынуждены будем признать, что положение женщин, живущих в странах, которые охвачены конфликтами или которые отходят от них, со времени принятия девять лет назад резолюции 1325 (2000) на самом деле особенно не улучшилось. Для Бельгии такое положение дел является неприемлемым. Ведь, когда мы принимали резолюцию 1325 (2000), мы хотели улучшить долю именно таких женщин.

По мнению Бельгии, сегодня ситуация весьма проста. Через год мы будем отмечать десятую годовщину принятия резолюции 1325 (2000). Таким образом, в нашем распоряжении есть еще один год для заполнения того разрыва, который существует между намеченными в Нью-Йорке или в столицах наших стран программами, с одной стороны, и их финансированием и осуществлением, с другой. Без существенных усилий в этом направлении годовщина, которую мы собираемся отмечать в будущем году, будет печальным событием.

Но что же мы можем сделать за один год? Думается, гораздо больше, чем мы сами себе представляем. Во-первых, можно легко, практически за одну ночь, принять ряд важнейших мер, причем с наименьшими затратами для Организации Объединенных Наций. Такие меры могут включать, например, увеличение числа женщин в составе посреднических групп Организации Объединенных Наций и, в частности, назначение женщин руководителями переговоров. Действуя в этом ключе, в Департаменте по политическим вопросам следует назначить советника по гендерной проблематике.

Во-вторых, для обеспечения реального учета конкретных потребностей женщин и их удовлетворения в процессах миростроительства и реконструкции мы не должны жалеть денег, когда речь заходит о финансировании гендерных мероприятий. На программы улучшения положения женщин мы должны выделять достаточные ресурсы. Эти усилия следует прилагать каждому из нас, причем срочно и не только здесь, но и на национальном уровне.

В-третьих, мы должны поддерживать и поощрять усиление присутствия женщин среди миротворцев и полицейских, задействованных в операциях по поддержанию мира. В этом плане в рамках своих вооруженных сил и полиции мы все можем создавать женские подразделения и увеличивать число специалистов по гендерным вопросам.

В-четвертых, Бельгия считает разработку национальных планов действий по осуществлению резолюции 1325 (2000) исключительно важной и полезной. Бельгия с гордостью заявляет, что такой план она разработала в прошлом году и что она готова поделиться своим опытом с любым другим заинтересованным государством-членом.

В заключение хотелось бы отметить, что в отношении разработки таких национальных планов Бельгия подумывает о необходимости усиления роли Комиссии по миростроительству в странах, где Комиссия присутствует. В Центральноафриканской Республике возглавляемая Бельгией Комиссия в меру своих возможностей уже старается обеспечить осуществление резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008). Для разработки национального плана действий совместно с местными властями требуются лишь небольшие дополнительные усилия, и Бельгия готова оказать в этом помощь.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Дании.

**Г-н Хоай** (Дания) (*говорит по-английски*): Прежде всего, г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас с вступлением в должность Председателя. Я хотел бы также от имени моей делегации присоединиться к заявлению, сделанному Постоянным представителем Швеции от имени Европейского союза.

Я хотел бы особенно поблагодарить Председателя за созыв этого заседания и за сосредоточение внимания Совета Безопасности на неотъемлемой и



жизненно важной роли женщин во всех усилиях по строительству и поддержанию мира и безопасности.

Углубление осведомленности в рамках системы Организации Объединенных Наций о гендерных вопросах действительно вызывает одобрение. В этой связи Дания приветствует недавнее решение Генеральной Ассамблеи о создании в структуре Организации Объединенных Наций подразделения по гендерным вопросам. Мы надеемся, что это подразделение принесет долгожданное оживление в работу Организации Объединенных Наций, в том числе в области международного мира и безопасности. Мы надеемся увидеть предложение о детальном составе этого подразделения, а также с нетерпением ожидаем назначения нового заместителя Генерального секретаря. В этих вопросах мы не должны упустить момент.

Доклад Генерального секретаря по вопросу о женщинах и мире и безопасности (S/2009/465) содержит обзор успехов, недостатков и проблем, а также рекомендации в отношении дальнейших действий по ускорению осуществления резолюции 1325 (2000). Выводы в этом докладе начинаются со следующего:

«Значимость резолюции 1325 (2000) объясняется тем, как она увязывает влияние войны и конфликтов на женщин, с одной стороны, и поощряет их участие в различных процессах мира и безопасности, таких как переговоры для достижения мирного соглашения, конституциональные и выборные реформы и восстановление и реинтеграция, с другой стороны» (S/2009/465, п. 77).

Именно на этой взаимосвязи — между воздействием войны на женщин и возможностью использования потенциала женщин в мирных переговорах и в процессе восстановления — мы и должны сосредоточить наше внимание при выполнении этой резолюции.

Резолюция 1325 (2000) является основополагающей резолюцией Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности, в ней подчеркивается необходимость рассмотрения вопроса о женщинах как участницах миростроительства, так и жертвах войны. Расширение прав и возможностей женщин является предпосылками устойчивого мира и стабильного, демократического развития.

Позвольте мне остановиться на трех ключевых областях будущей работы. Во-первых, мы должны работать ради обеспечения более широкого и активного участия женщин в миростроительстве и восстановлении. Во-вторых, мы должны добиваться более широкого признания особых потребностей и прав женщин и девочек до, в ходе и после вооруженного конфликта. В-третьих, мы должны обеспечить защиту девочек и женщин от насилия, включая такие виды гендерного насилия, как изнасилование и сексуальное надругательство, и мы должны покончить с безнаказанностью за преступления на гендерной почве. Позвольте мне в этой связи воспользоваться данной возможностью, чтобы приветствовать принятие Советом на прошлой неделе резолюции 1888 (2009), в числе соавторов которой была Дания.

Работе по этим трем направлениям Дания также уделяет приоритетное внимание в рамках своего нового национального плана действий по осуществлению резолюции 1325 (2000). Чтобы контролировать прогресс, мы разработали показатели по каждой цели. В прошлом году Дания пересмотрела свой национальный план действий. Новый план на 2008–2013 годы вообрал в себя опыт реализации нашего первого плана. Среди усвоенных уроков — необходимость обеспечения всестороннего сотрудничества всех сторон в поддержании мира и обеспечении безопасности на всех этапах и на всех уровнях. В новом плане Дании более сильный акцент делается на том, чтобы задействовать неиспользованный потенциал женщин, и активно и на равной основе, вовлекать их в процессы миростроительства и принятия решений на всех уровнях, особенно на страновом уровне.

В разработке национального плана действий Дании участвовали представители всех соответствующих национальных сторон. Запланировано проведение ежегодного диалога с гражданским обществом и сформирована рабочая группа на уровне министров, которая отвечает за представление отчетов об осуществлении плана. Я подробно рассказал о национальном плане действий Дании и его целях, потому что сама по себе резолюция 1325 (2000) — это еще не гарантия успеха. Ее надо осуществить. Должны быть сформулированы планы действий, и должны приниматься практические меры, которые должны контролироваться. Мы полностью разделяем обеспокоенность Генерального секретаря в от-

ношении медленных темпов осуществления резолюции, поскольку осуществление на практике любого документа несомненно является ключом к оценке эффективности усилий, затраченных на поиск точных формулировок.

Резолюция 1325 (2009) содержит сильные формулировки, и мы все несем ответственность за ее эффективное осуществление. Мы рассматриваем принятие сегодня резолюции 1889 (2009) как шаг к укреплению наших совместных усилий в этом отношении. Следует признать, что определенный прогресс уже достигнут. Учет гендерного аспекта в мирных процессах обеспечивается, но эта работа ведется медленно. Учреждения Организация Объединенных Наций и все большее число правительств разрабатывают планы действий. Международное сотрудничество также укрепляется. Это позитивная тенденция, но этого недостаточно.

Дания полностью согласна с рекомендациями Генерального секретаря об обеспечении подотчетности. Мы также считаем необходимым повысить согласованность работы по сбору данных. Ведь работа за день оценивается по ее результатам. На системе Организации Объединенных Наций и национальных правительствах лежит ответственность за более широкое освещение результатов инициатив, предпринимаемых с целью добиться того, чтобы резолюция действительно оказала влияние на роль и положение девочек и женщин в условиях конфликта.

Мы надеемся, что в скором времени мы значительно приблизимся к достижению цели полного и равного участия женщин в мирных процессах, на всех уровнях переговоров и принятия решений, и что мы будем в состоянии не только эффективно защищать права женщин, но и заметно сократить, а впоследствии и полностью искоренить сексуальное насилие. У нас есть примеры, показывающие, что прогресс возможен. Руанда является отличным примером страны, успешно вышедшей из состояния конфликта, где женщины пользуются равными правами и участвуют в принятии решений. Резолюция 1325 (2009) в случае эффективного осуществления ее положений в других конфликтных ситуациях может обеспечить аналогичные позитивные результаты.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Афганистана.

**Г-н Танин** (Афганистан) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета в октябре и поблагодарить за созыв нынешнего заседания в самом начале Вашего председательства. Недавно в этом зале была продемонстрирована позитивная динамика в продвижении прав женщин, и мы надеемся, что сегодня мы сможем извлечь пользу из этой динамики.

Во всем мире женщина с самого начала оказывается в невыгодном положении. В некоторых странах это означает разницу в оплате труда и споры по поводу домогательств по месту работы. Но в конфликтных и постконфликтных ситуациях острота серьезных проблем, стоящих перед соответствующими обществами, еще более возрастает, когда речь идет о женщинах. Если страна бедная, доля голодных пропорционально больше среди женщин. Если в стране плохо поставлены образование и здравоохранение, первыми от этого страдают женщины и девочки. А если в стране жизнь ее граждан подвергается опасности, женщины оказываются более уязвимыми, сталкиваются с большими ограничениями и в большей мере испытывают нехватку необходимых ресурсов.

Положение женщин в Афганистане оказалось в центре внимания международной общественности, когда «Талибан» начал проводить свою жестокую, женоненавистническую социальную политику и афганские женщины оказались в положении преследуемых у себя на родине. Поэтому, когда в 2001 году режим «Талибана» был свергнут, это было расценено, пусть и не всеми, как освобождение афганских женщин от своих цепей. Афганистан и международное сообщество дали обещание друг другу, что то, что творилось при «Талибанах», никогда больше не повторится. Что особенно важно, мы дали это обещание женщинам Афганистана.

За прошедшие восемь лет мы в меру своих сил выполняли это обещание. Конституция Афганистана гарантирует равные права женщинам и их представительство в правительстве. Афганистан поддерживал цели развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, поставил свою подпись под Пекинской платформой действий и Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, всемерно поддерживает осуществление резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008) и создал правовую и политическую основу, которая защищает и

продвигает права женщин. Помимо этих правовых инициатив заметно улучшилась повседневная жизнь афганских женщин, расширился их доступ к образованию, здравоохранению и основным объектам инфраструктуры. Афганский национальный план действий по улучшению положения женщин обеспечивает равный доступ женщинам и девочкам к этим ресурсам.

Наконец и, возможно, самое важное, афганские женщины играют сейчас активную роль в социально-политической жизни Афганистана. Женщины назначаются на руководящие посты в правительстве и имеют гарантированную квоту представительства как в местных, так и национальных руководящих органах. В ходе последних выборов как никогда большое число женщин выдвинули свои кандидатуры на избрание в советы провинций, и две женщины даже баллотировались на должность президента. Свыше 60 000 женщин прошли подготовку и согласились на добровольной основе быть наблюдателями, работать на избирательных участках и участвовать в подсчете голосов. И несмотря на все более сложную ситуацию в области безопасности, более 2 миллионов женщин по всей стране приняли участие в выборах.

На фоне такого позитивного развития событий афганские женщины, тем не менее, не имеют той свободы и безопасности, которых они заслуживают. Для того чтобы полностью выполнить наше обещание перед женщинами Афганистана, нам необходимо понять корни проблем, а также разобраться в сегодняшней ситуации, которая сдерживает наши усилия.

Во-первых, постоянное отсутствие безопасности всегда играло центральную роль в страданиях женщин в Афганистане. В прошлом отсутствие безопасности вызвало полный коллапс инфраструктуры и ресурсов, что имело результатом ужасающую нищету и отсутствие доступа к здравоохранению и начальному образованию. Сегодня ограниченный доступ в большинство неспокойных районов страны мешает переломить эту ситуацию и препятствует прогрессу. «Талибан» во все большей мере выбирает в качестве мишени гражданское население, в особенности женщин и девочек, отказывая им в доступе к основным услугам и правам. Кроме того, отсутствие безопасности способствует формированию культуры оружия, при которой ценится грубая сила, которая ставится выше закона.

Вследствие такой опасности женщины из страха за свою безопасность и честь вынуждены сидеть дома, что еще более ограничивает их доступ к услугам и к общественной жизни.

Во-вторых, в последние 30 лет основную угрозу для женщин представляли экстремистские идеологии угнетения. В 90-х годах движение «Талибан» и другие вооруженные группы прибегали к жестокому обращению с женщинами. Экстремисты защищали и оправдывали преступления, совершаемые в отношении женщин, включая сексуальное насилие и принудительное замужество. К сожалению, до тех пор пока отсутствует безопасность и сохраняется экстремизм, Афганистан не будет свободен от такой извращенной перспективы и подобных действий по отношению к женщинам.

В дополнение к упомянутым коренным причинам, слабость и неустойчивость государственных институтов в отдельных частях Афганистана, к сожалению, ограничивают способность правительства в полной мере защитить права женщин. Едва зарождающаяся система правосудия и полицейские силы недостаточно подготовлены и не располагают ресурсами для того, чтобы профессионально проводить расследования, преследовать виновных по суду и наказывать за совершенные ими преступления. А недостаточно развитый в стране бюрократический аппарат пока что не имеет возможности удовлетворить предъявляемые к нему требования. В Афганистане нет недостатка в желании добиться прогресса, однако на пути к нему встают непреодолимые обстоятельства.

Несмотря на все эти вызовы, Афганистан стремится сделать все необходимое для того, чтобы все женщины в полной мере пользовались своими правами в условиях безопасности. С помощью и при поддержке международного сообщества мы решаем проблему слабого и неудовлетворительного управления, стремясь наращивать национальный потенциал, укреплять наши институты и аппарат обеспечения безопасности. В этой связи мы подчеркиваем, насколько сейчас важно по-новому сконцентрировать внимание международных сил на вопросах защиты населения, что поможет ограничить насилие в отношении женщин. Далее, мы постоянно стремимся укрепить правовой статус афганских женщин и придерживаться международных юридических и законодательных норм, например, посредством пересмотра более чем 60 противоре-

чивых статей в проекте закона, регулирующего отношения в шиитской семье.

Правительство Афганистана полно решимости представлять интересы всех афганцев-мужчин и женщин, молодежи и пожилых. Мы поощряем афганских женщин к тому, чтобы они занимали активную позицию, проявляли заинтересованность в своем будущем, поскольку это чрезвычайно важно для восстановления экономической, социальной и политической ткани афганского общества. Помимо всего прочего, в нашем политическом стремлении к национальному возрождению мы не должны нарушить того обещания, которое дали самим себе и афганским женщинам в 2001 году. Мы не можем передать права женщин и их безопасность в обмен на непрочный мир в Афганистане, поскольку, если мы пойдем на это, то мы предадим свои собственные надежды на стабильное будущее. Вместо этого мы должны объединиться вокруг идеала равной справедливости и прав для всех.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Папуа — Новой Гвинеи.

**Г-н Анси** (Папуа — Новая Гвинея) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас и Вашей делегации успехов в ходе Вашего председательства в Совете в этом месяце. Мы также благодарим делегацию Соединенных Штатов Америки за руководство Советом в сентябре месяце. Я хотел бы также упомянуть о двух вещах. Мы присоединяемся к заявлению, которое будет позже озвучено от имени малых островных развивающихся государств Тихого океана. Далее, я благодарен коллеге из Австралии за то, что он упомянул в своем выступлении о моей стране и за всю ту помощь, которую оказывает нам его страна.

Г-н Председатель, поскольку в будущем году исполняется десять лет со дня принятия Советом Безопасности резолюции 1325 (2000), мы хотели бы поблагодарить Вашу делегацию за организацию этих своевременных прений и особенно за то, что Вы привлекли внимание всех делегаций к вопросу об «удовлетворении потребностей женщин и девушек в устойчивом мире и безопасности в постконфликтных ситуациях», который является частью более широкой темы о женщинах, мире и безопасности. Ваша делегация справедливо отмечает в концептуальном документе, подготовленном для дан-

ного заседания (S/2009/490, приложение), что в осуществлении резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008) достигнуты значительные результаты, «в частности, усилилась защита гражданских лиц в ходе вооруженного конфликта, в том числе женщин и девочек, и активизировалось участие женщин в процессах обеспечения мира и безопасности» (пункт 2).

Принимая к сведению сказанное выше, мы также согласны с важным замечанием, которое сделала Ваша делегация о том, что ситуация далека от удовлетворительной, что все еще сохраняются недоработки и проблемы, особенно в постконфликтный период, когда потенциальный вклад женщин в миростроительство ограничен ввиду того, что они исключены из процессов принятия решений, равно как вследствие неадекватного признания и финансирования их потребностей.

Нет сомнений в том, что международное сообщество полностью согласно с тем, что участие женщин в урегулировании конфликтов и в процессе постконфликтного миростроительства является неотъемлемой — если не жизненно важной — частью усилий по урегулированию конфликта и миростроительству. Мы по-прежнему будем поддерживать и поощрять участие женщин в этом процессе.

Мы также отмечаем, что даже на предконфликтном этапе — особенно в тех случаях, когда международному сообществу становится известно о назревании конфликта, — необходимо прислушиваться к голосам женщин, чтобы определить характер и степень остроты назревающей конфликтной ситуации. Как мы упоминали в своем выступлении в ходе прений об ответственности за защиту, проходивших в этом году в Генеральной Ассамблее, слишком часто голоса женщин не бывают услышаны на этом первом этапе и такое пренебрежение оказывает пагубное воздействие на многие общества, которые в конечном счете становятся жертвами конфликта.

У Папуа — Новой Гвинеи есть свой собственный полезный, но горький опыт, приобретенный нами в результате 10-летнего конфликта на острове Бугенвиль, что явилось для нас возможностью подумать над положениями резолюции 1325 (2000). В апреле 1998 года Совет Безопасности учредил миссию наблюдателей Организации Объединенных Наций для оказания помощи, для наблюдения за уре-

гулированием конфликта и за процессом миростроительства. В 2005 году эта миссия была успешно завершена.

Поскольку в будущем году исполняется пятая годовщина со дня вывода упомянутой миссии наблюдателей, мы хотели бы напомнить о замечании, сделанном Генеральным секретарем в его докладе 2009 года по вопросу о миростроительстве в период сразу же после окончания конфликта (S/2009/304), в котором он указал, что угрозы миру зачастую неизбежны на раннем этапе постконфликтной стадии. В этот период существует критически важная возможность обеспечить полное и эффективное осуществление резолюции 1325 (2000).

Хотя процесс восстановления мира в Бугенвиле все еще продолжается, мы хотели бы признать, что нельзя недооценивать ту хрупкость этого мира, о которой упоминал Генеральный секретарь. По мере того, как мы продолжаем укрепление фазы миротворчества благодаря усилиям правительства Папуа — Новой Гвинеи, автономного правительства Бугенвиля, Организации Объединенных Наций, неправительственных организаций (НПО) и других партнеров по развитию, ко всем сторонам, как и ранее, будут применяться высокие требования для обеспечения того, чтобы с таким трудом завоеванный мир никогда не был нарушен.

Мы поддерживаем недавний проект Организации Объединенных Наций, озаглавленный «Проект ООН в Бугенвиле», который ставит себе целью предоставление

«помощи... для продолжения поиска путей для устранения долгосрочного психологического воздействия, которое недавний конфликт оказал на людей в результате разрушения системы образования, развала социальных услуг, отсутствия средств к существованию и заработка; успешного осуществления плана по уничтожению оружия; реализации ряда инициатив в области миростроительства и восстановления системы социального обеспечения».

Однако в контексте сегодняшних прений я хотел бы отметить, что, возможно, следует более конкретно сослаться на положения резолюции 1325 (2000) и упомянуть о необходимости ее выполнения. Следует добиться ясности в отношении того, где и в каких конкретных областях женщины и де-

вочки должны вносить вклад в осуществление этого проекта.

В региональном плане и с точки зрения более широкого применения главы VIII Устава Организации Объединенных Наций, — особенно в том, что касается положений статьи 52, — страны бассейна Тихого океана прилагают и по-прежнему будут прилагать все возможные усилия для осуществления положений резолюции 1325 (2000). Недавно руководители стран — участниц Форума тихоокеанских островов приняли на своем сороковом форуме всеобъемлющий пакет положений, направленных на решение проблемы сексуального и гендерного насилия. Они отмечают в пункте 63 своего коммюнике, что это явление

«в настоящее время широко признается как представляющее собой риск для безопасности людей и считается потенциальным дестабилизирующим фактором как для общин, так и для обществ в целом. Оно по-прежнему широко распространено в странах тихоокеанского региона, и поскольку в большинстве культур стран этого региона данный аспект все еще считается деликатным вопросом, такие случаи зачастую не предаются гласности. Необходимо срочно признать существование сексуального и гендерного насилия в странах Тихого океана на всех уровнях общества, независимо от того, имеет ли это насилие место в контексте семьи или же в ходе конфликта и постконфликтной ситуации».

Я хотел бы также отметить тот положительный факт, что в нашем регионе многие НПО и группы гражданского общества играют активную посредническую роль в более эффективном осуществлении резолюций 1325 (2000) и 1820 (2008), и мы хотели бы заверить, что они будут и впредь выступать в таком качестве.

Слишком часто женщины и дети, включая девочек, оказываются на переднем крае очень многих конфликтов. Будучи ни в чем не повинными свидетелями, они получают травмы, их калечат или убивают, зачастую списывая это на «побочный ущерб». Организация Объединенных Наций и ее учреждения — Программа развития Организации Объединенных Наций, ЮНИСЕФ и особенно Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин — продолжают делать свое доброе

дело в зонах конфликта. И хотя мы уже многого достигли, совершенно очевидно, что нужно сделать еще больше.

И наконец, мы считаем необходимым упомянуть в ходе этих прений о целях в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия (ЦРДТ), и о работе по их осуществлению. В частности, мы отмечаем необходимость использовать огромные возможности, предлагаемые ЦРДТ 8: партнерство. Речь идет о хороших, прочных стратегических партнерствах, которые способствуют более эффективной реализации резолюций 1325 (2000), 1820 (2008) и 1888 (2009).

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Аргентины.

**Г-н Аргуэльо** (Аргентина) (*говорит по-испански*): Вначале я хотел бы поздравить делегацию Вьетнама с вступлением на пост Председателя и выразить ей признательность за организацию этих открытых прений, отражающих решительную приверженность Совета Безопасности эффективному претворению в жизнь и осуществлению резолюции 1325 (2000) спустя почти 10 лет со времени ее принятия. Мы выражаем также признательность Генеральному секретарю за представление его доклада (S/2009/465). Мы поддерживаем содержащиеся в нем рекомендации, в частности, касающиеся учреждения механизмов контроля и отчетности в целях осуществления резолюции на национальном, региональном и международном уровнях.

Аргентина относится к числу тех стран, которые добились прогресса в разработке плана осуществления резолюции 1325 (2000) в сфере обороны. Одновременно, мы разрабатываем национальный план, охватывающий все области, включенные в этот документ, и включили в него конкретные стратегии осуществления резолюции 1820 (2008) о сексуальном насилии в отношении женщин в ситуациях вооруженного конфликта.

Участие женщин в постконфликтных процессах миростроительства можно анализировать как с точки зрения системы Организации Объединенных Наций, так и с точки зрения государства. В первом случае гендерной проблеме также необходимо уделять внимание, начиная уже с этапа планирования деятельности на местах и продолжать учитывать ее на всех этапах процессов восстановления и миростроительства. В этих целях необходимо совершен-

ствовать информационные системы и программы различных специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, с тем чтобы иметь полное представление о положении женщин в том или ином конкретном месте. В то же время требуется сотрудничество государств-членов в целях расширения участия женщин на местах событий в качестве гражданского, военного или полицейского персонала.

С точки зрения государства, важно при составлении национальных планов осуществления резолюции 1325 (2000) отражать в них роль женщин в постконфликтном восстановлении. Это предполагает не только развертывание большего числа женщин на местах, но также признание эффективной роли, которую женщины могут играть на всех этапах этого процесса, в том числе в качестве посредников в мирных процессах.

Расширение прав и возможностей женщин — важнейшее условие усиления их участия в восстановлении. Новые институты должны принимать во внимание интересы и потребности женщин и обеспечивать их доступ ко всем инстанциям, призванным гарантировать осуществление прав. Вместе с тем необходимо делать инвестиции в образование и подготовку женщин, с тем чтобы они могли выполнять соответствующую роль в создаваемых таким образом институтах. Это особенно важно в отношении политических партий, процессов проведения выборов, деятельности судебных систем и институтов в области безопасности.

В этой связи хочу отметить необходимость проведения работы в рамках государства с целью искоренения насилия по гендерному признаку. В атмосфере насилия невозможно обеспечить расширение прав и полномочий женщин. Поэтому мы приветствуем принятие резолюции 1888 (2009) при широкой поддержке членов Организации Объединенных Наций и считаем, что ее осуществление будет эффективным шагом в направлении ликвидации безнаказанности. В решении этой задачи очень важная роль принадлежит странам, предоставляющим войска; совместно с различными программами и специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций эти страны способны продвигать совместные инициативы в целях улучшения жизни женщин в рамках миссий, в которых они участвуют. В этих целях, например, Аргентина, совместно с Фондом Организации Объединенных

Наций для развития в интересах женщин, в настоящее время организует семинар по гендерной проблематике и правам человека, направленный на повышение информированности представителей органов власти и народа Гаити в отношении гендерной проблематики.

Мы считаем, что включение гендерной тематики в проекты постконфликтного восстановления на систематической основе не может быть обеспечено на техническом уровне или посредством принятия теоретических обязательств — в большей степени это зависит от политической воли и надлежащего финансирования. Поэтому от нас зависит, будет ли эта цель претворена в жизнь.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Индонезии.

**Г-н Наталегава** (Индонезия) (*говорит по-английски*): Вначале я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, с вступлением Вьетнама на пост Председателя Совета в этом месяце и выразить Вам мою признательность за организацию этих открытых прений. Хочу поздравить делегацию Соединенных Штатов Америки в связи с успешной работой на посту Председателя в прошлом месяце.

Я хотел бы выразить искреннюю признательность Генеральному секретарю за представление нам доклада S/2009/465 о ходе осуществления резолюции 1325 (2000) и за содержащиеся в нем рекомендации. В преддверии десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000), которая будет отмечаться в октябре 2010 года, сегодня мы имеем возможность в ходе этих открытых прений внести вклад в расширение участия женщин в предотвращении конфликтов и в миростроительстве.

Вооруженный конфликт разрушителен для жизни любого человека. Однако на женщин и девочек он оказывает несоразмерно большое воздействие. Их голоса не слышны в ходе конфликта, а их основные права игнорируются в условиях ухудшения политической и социальной обстановки, сопровождающего конфликт. Они становятся бесправными. Несколько дней тому назад Совет Безопасности единогласно принял резолюцию 1888 (2009). Это стало еще одним похвальным шагом в деле дальнейшего укрепления усилий международного сообщества по борьбе с сексуальным насилием в ходе вооруженных конфликтов.

Однако международное сообщество могло бы сделать гораздо больше для решения проблем, с которыми сталкиваются женщины и девочки в ситуациях конфликтов и в постконфликтных ситуациях. Мы должны и впредь на всех уровнях повышать информированность относительно Женевской конвенции 1949 года о защите гражданских лиц. Международное сообщество должно продолжать выработку стратегий с целью улучшения мрачной и жестокой реальности, с которой приходится ежедневно сталкиваться, особенно женщинам и девочкам, живущим в условиях конфликта и постконфликтных ситуаций.

Тем не менее в наших стратегиях женщины и девочки должны в конечном счете рассматриваться не просто в качестве жертв; они должны также быть центральной частью мирных соглашений. Женщины являются ключевыми партнерами в процессе постконфликтных преобразований. Женщины должны быть наделены возможностями и правами, чтобы играть активную роль во многих сферах постконфликтной жизни, участвовать в политических процессах и процессах миростроительства, а не только зарабатывать средства к существованию. Это необходимо поощрять на систематической основе.

Роль женщин в постконфликтных ситуациях огромна. Женщины являются одной из главных опор и инструментов мира. Однако, вследствие непрекращающегося насилия в ходе конфликта, женщины сталкиваются с физическими, психологическими и социальными препятствиями в условиях постконфликтных ситуаций, подрывающими их роль в обстановке мира. Международное сообщество должно признать и эффективно разрешить эту проблему. В этих условиях необходимо, чтобы международная помощь была направлена на удовлетворение многоаспектных потребностей женщин и девочек в условиях постконфликтных ситуаций. Для достижения этой цели требуется надлежащее финансирование.

В ходе нашего обсуждения этой проблемы в прошлом году Индонезия отмечала необходимость оказания содействия в обеспечении полноценного и эффективного участия женщин и девочек на всех этапах процессов достижения и укрепления мира. Индонезия поддерживает идею о назначении большего числа женщин на ключевые посты в миссиях по поддержанию мира, в том числе в составе военного и полицейского компонентов. Со своей сторо-

ны, Индонезия направляет женщин в качестве военных наблюдателей, штабных офицеров и членов наших контингентов в состав Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, Смешанной операции Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре и Миссии Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго.

Мы должны также добиваться того, чтобы миротворцы располагали всеми необходимыми возможностями для выполнения положений, касающихся гендерной проблематики. Более того, важно, чтобы такие положения о сексуальном насилии, включенные в мандаты миссий по поддержанию мира, соответствовали другим положениям, таким как защита гражданских лиц; они должны разрабатываться на основе четкой и всеобъемлющей концепции. Необходимо продолжать и поощрять обязательную подготовку всех миротворцев по вопросам борьбы с сексуальным насилием.

Международное сообщество должно помогать восстанавливать мир в зонах конфликта, привлекая к этой работе женщин. Мы высоко оцениваем нынешние усилия по учету гендерной проблематики во всех стратегиях и программах системы Организации Объединенных Наций. Этим усилиям оказывает поддержку эффективно действующая структура, занимающаяся гендерной проблематикой. Тем не менее мы отмечаем, что число проектов, предназначенных для женщин в постконфликтных областях, по-прежнему является ограниченным. Организация Объединенных Наций должна поощрять образцовые модели поведения мужчин и женщин, принимая во внимание перспективы развивающихся стран, находящихся на постконфликтном этапе.

В соответствии со своим мандатом Совет Безопасности должен продолжать работу по ликвидации основных причин насилия в отношении женщин в вооруженном конфликте. В то же время необходимо и впредь укреплять роль женщин в упрочении мира на постконфликтном этапе.

По этим причинам Индонезия искренне приветствует резолюцию 1889 (2009), которая была принята Советом сегодня в первой половине дня.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Украины.

**Г-жа Каван** (Украина) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотела бы поблагодарить Вас и делегацию Вьетнама за организацию этого открытого заседания и за предоставленную членам Совета и государствам-членам возможность провести широкий обмен мнениями по такой важной теме, как «Расширение прав и возможностей женщин в целях обеспечения прочного мира и безопасности».

Мы хотели бы также отметить решительные усилия членов Совета Безопасности, направленные на поиск эффективных путей обеспечения защиты женщин и их всестороннего участия в усилиях по поддержанию мира и безопасности. В этой связи мы заявляем о нашей поддержке резолюции 1888 (2009) Совета Безопасности, принятой в прошлом месяце на заседании под председательством Соединенных Штатов.

Украина полностью присоединяется к заявлению, с которым ранее выступил представитель Швеции от имени Европейского союза, и в соответствии с позицией Союза считает, что обеспечение равенства между мужчинами и женщинами, учет гендерной проблематики и расширение прав и возможностей женщин являются не только важными целями, но и средствами для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и важнейшей составляющей повестки дня в области развития.

Украина, являясь в 2000 году непостоянным членом Совета, была одной из 15 стран, проголосовавших за принятие резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности. Это решение Совета, безусловно, было и сейчас остается важнейшим документом по вопросу о расширении прав и возможностей женщин. Мы приветствуем последний доклад Генерального секретаря, посвященный осуществлению данной резолюции (S/2009/465), и поддерживаем содержащиеся в нем рекомендации. В то же время моя страна разделяет выраженную Генеральным секретарем обеспокоенность в связи с невыполнением данной резолюции.

Обсуждаемый нами сегодня вопрос является сложным. Реагируя на рост числа случаев, когда женщины и другие гражданские лица становятся постыдным средством ведения современных боевых действий, следует подчеркнуть, что международное сообщество проделало большую работу, од-



нако многое еще предстоит сделать. Совет Безопасности принял целый ряд резолюций о защите детей и гражданских лиц в вооруженном конфликте, в которых он настоятельно призывает все стороны принять конкретные меры по обеспечению защиты женщин и девочек от изнасилований и других форм сексуального насилия.

Однако, несмотря на все усилия международного сообщества, женщины по-прежнему являются наиболее незащищенными жертвами вооруженных конфликтов и самых жестоких форм сексуального насилия. Кроме того, женщины также подвергаются психологическим травмам, связанным со смертью родственников и друзей во время вооруженного конфликта, и вынуждены брать на себя ответственность за то, чтобы заботиться об оставшихся членах семьи. Они также составляют большинство беженцев и перемещенных лиц.

Моя страна серьезно обеспокоена такой ситуацией и решительно осуждает нападения на женщин и девочек в ситуациях вооруженного конфликта. В этой связи мы приветствуем усилия Совета Безопасности, который уделяет особое внимание конкретным потребностям женщин, затронутых вооруженным конфликтом, при рассмотрении мер по содействию обеспечению мира и безопасности.

Очень важно, чтобы в докладах Генерального секретаря, представляемых на рассмотрение Совета и посвященных конкретным конфликтным ситуациям и соответствующим событиям, также учитывалась гендерная проблематика при рассмотрении различных аспектов анализа конфликтов и их урегулирования. Не менее важно обеспечить, чтобы персонал, участвующий в операциях по поддержанию мира и миростроительству, прошел надлежащий курс подготовки по вопросам защиты, прав и особых потребностей женщин. В резолюциях Совета Безопасности, в которых учреждается операция или продляется срок действия операции, должен предусматриваться четкий мандат по обеспечению защиты затронутых конфликтом женщин и девочек от всех форм сексуального насилия, похищений, принудительной проституции, торговли и угроз со стороны военных, полувоенных и других группировок.

Мы считаем, что Совет Безопасности несет особую ответственность за привлечение женщин к участию в мирных процессах посредством обеспе-

чения устойчивого гендерного равновесия в миссиях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Мы с удовлетворением отмечаем тот факт, что Совет уже признал важную роль женщин в разрешении конфликтов, в усилиях по поддержанию мира и миростроительству и подчеркнул важность содействия проведению активной и целенаправленной политики учета гендерной проблематики в рамках всех стратегий и программ при урегулировании вооруженных и других видов конфликтов.

Участие женщин в миссиях Организации Объединенных Наций может способствовать укреплению доверия со стороны местного населения, что является принципиальным элементом в любой миссии по поддержанию мира. Считается, что при выполнении возложенных на них задач женщины проявляют сострадание, отдают предпочтение мирным средствам, а не силе и готовы слушать и учиться. Многие считают, что они способствуют созданию атмосферы стабильности и нравственности, которая благоприятствует достижению мира.

В то же время женщины по-прежнему не принимают активного участия в процессах принятия решений при урегулировании конфликтов. К их инициативам и предложениям в интересах мира и безопасности редко прислушиваются во время мирных переговоров. В этой связи я хотела бы подчеркнуть, что женщины не должны рассматриваться в основном как жертвы вооруженных конфликтов; международное сообщество должно использовать потенциал женщин в качестве участников превентивной дипломатии, работы по поддержанию мира и миростроительству.

Являясь активным участником усилий Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, Украина в течение ряда лет направляет женщин в состав компонента гражданской полиции и в качестве военных наблюдателей в миссии Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Мы вновь подтверждаем нашу готовность продолжать конструктивно работать вместе с другими государствами-членами в целях обеспечения защиты женщин в условиях вооруженного конфликта и участия женщин в мирных процессах.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Индии.

**Г-н Пури** (Индия) (*говорит по-английски*): Позвольте мне начать, г-н Председатель, с выражения Вам поздравления по случаю Вашего вступления на пост Председателя Совета Безопасности.

Мы рады участвовать в сегодняшних открытых прениях по вопросу, касающемуся женщин, мира и безопасности. Тема сегодняшнего обсуждения «Женщины и мир и безопасность: удовлетворение потребностей женщин и девушек в устойчивом мире и безопасности в постконфликтных ситуациях» является одновременно уместной и актуальной. Индия придает весьма большое значение принятию конкретных мер в этой сфере и одобряет доклад Генерального секретаря на эту тему (S/2009/495).

Мы были в числе авторов принятой на прошлой неделе под председательством Соединенных Штатов резолюции 1888 (2009). Мы были рады принять участие и в работе над принятой сегодня резолюцией 1889 (2009). Тем не менее хотел бы подчеркнуть, что вопрос, касающийся женщин, мира и безопасности, имеет сквозной и многоплановый характер. Поэтому невозможно переоценить необходимость обсуждения этих вопросов в универсальном формате в Генеральной Ассамблее.

Индия последовательно придерживается точки зрения, согласно которой активизация участия женщин в предотвращении конфликтов, проведении мирных переговоров, поддержании мира и постконфликтном восстановлении является абсолютно необходимым условием прочного мира и безопасности. Что касается Организации Объединенных Наций, то ее успехи в этом деле остаются, в лучшем случае, скромными, в частности, в плане включения женщин в состав сил по поддержанию мира. В настоящее время женщины составляют лишь 8 процентов полицейских Организации Объединенных Наций и примерно 2 процента военнослужащих, развернутых в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Учитывая решающую роль Организации Объединенных Наций в операциях по поддержанию мира, мы твердо убеждены, что Организация Объединенных Наций должна вести за собой своим примером. Как раз именно по этим причинам Индия и предоставила женский миротворческий контингент численностью в 100 военнослужащих, который в настоящее время развернут в Либерии. Эта миссия в Либерии является единственной в своем роде среди всех осуществляемых в настоящее время Организацией

Объединенных Наций операций по поддержанию мира.

Мы одобряем работу Генерального секретаря по учету гендерных соображений в процессе подбора и расстановки кадров в Организации Объединенных Наций. Надеемся, что этот процесс получит институциональное оформление в ближайшее время и что мы сумеем добиться гендерного баланса в системе Организации Объединенных Наций, особенно в ее полевых операциях, где необходимость в нем ощущается особенно остро. Важно также обеспечить более широкую представленность женщин на руководящих постах в Организации Объединенных Наций.

Весьма прискорбно, что международному сообществу приходится вновь и вновь обсуждать проблему сексуального и прочих форм насилия в отношении женщин и девушек в ситуациях вооруженного конфликта. Такое отвратительное поведение подлежит недвусмысленному, однозначному и решительному осуждению вне зависимости от того, совершаются ли акты подобного рода сторонами вооруженных конфликтов, миротворцами, в том числе гражданскими, или же гуманитарными работниками.

Поощрение и защита прав человека женщин и девушек в вооруженных конфликтах по-прежнему представляет собой насущную и трудную задачу. С гендерным насилием нельзя смириться. Все случаи гендерного насилия в любом вооруженном конфликте обязательно должны расследоваться, а преступники нести наказание. Позвольте мне заверить вас в том, что Индия будет и впредь конструктивно способствовать усилиям Организации Объединенных Наций по защите уязвимых групп населения, в частности женщин и детей, в конфликтных и постконфликтных ситуациях. Этими вопросами необходимо заниматься всесторонне и активно вовлекать в их решение все департаменты и управления Организации Объединенных Наций. Хотелось бы также подчеркнуть, что международному сообществу нужно наращивать свое сотрудничество посредством как предоставления новых и дополнительных финансовых ресурсов, так и посредством обмена опытом и специальными знаниями, равно как и через наращивание потенциалов в сферах правосудия и правопорядка.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Сьерра-Леоне.

**Г-н Турэй** (Сьерра-Леоне) (*говорит по-английски*): Как Вам известно, г-н Председатель, Сьерра-Леоне продвигается по лабиринту постконфликтной ситуации. Мы также стоим в повестке дня Совета. Поэтому мы приветствуем созыв еще одного заседания по вопросу о женщинах, мире и безопасности, которое на этот раз посвящено рассмотрению мер, принимаемых в ответ на нужды и потребности женщин и девушек в постконфликтных ситуациях. Я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за эту инициативу. Я также поздравляю Вас со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в октябре. Слова благодарности я адресую также всем членам Совета и Генеральному секретарю за их непрестанные усилия по поддержке и защите роли женщин в предотвращении и урегулировании конфликтов, в миростроительстве и в борьбе с сексуальным насилием в вооруженных конфликтах.

Мне также хотелось бы засвидетельствовать свою обеспокоенность и выразить искренние соболезнования народам двух Самоа, Индонезии и Филиппин в связи с недавно обрушившимися на них стихийными бедствиями.

На нашей сегодняшней встрече, призванной дать оценку прогресса, достигнутого в осуществлении действительно исторической резолюции, нашей делегации чрезвычайно приятно отметить, что в процессе выполнения соответствующих резолюций, принятых по этому вопросу на уровне наших отдельных стран, Организации Объединенных Наций и других занимающихся им учреждений, достигнут большой прогресс. Особенно воодушевляет нас демонстрируемая на протяжении многих лет коллективная решимость добиваться равенства полов, улучшения положения женщин и расширения их прав и возможностей, получившая отражение в целом ряде резолюций и заявлений председателей, принятых только одним Советом, не говоря уже о тех, что были приняты Генеральной Ассамблеей.

Почти два месяца назад, 7 августа, мы собирались в этом зале для того, чтобы проанализировать прогресс, которого мы все достигли в осуществлении резолюции 1820 (2008), принятой в июне прошлого года и касающейся использования сексуального насилия в вооруженных конфликтах. В ходе

прений мы представили подробный отчет о нашем собственном опыте в борьбе с сексуальной эксплуатацией и домогательствами, которые использовались противоборствующими сторонами в качестве военной тактики в ходе продолжавшейся целое десятилетие гражданской войны в нашей стране. Мы также рассказали о принятых законодательных и административных мерах для борьбы с этим бедствием и о сложных проблемах на пути их реализации.

Мы внесли конкретные предложения о том, как мы могли бы все вместе предотвращать сексуальное насилие и пресекать его, в том числе предложение о необходимости назначения специального представителя Генерального секретаря по вопросам, касающимся женщин, мира и безопасности, для руководства нашими коллективными действиями по борьбе с сексуальным насилием в вооруженных конфликтах. Поэтому мы искренне приветствуем принятие 30 сентября резолюции 1888 (2009), развивающей положения резолюции 1820 (2008), первой в истории резолюции, признавшей угрозу, создаваемую сексуальным насилием для поддержания устойчивого мира и безопасности. Мы вновь заявляем о своей поддержке предложения Генерального секретаря назначить специального представителя для обеспечения эффективной координации.

Помимо ратифицированных нами международных документов по правам человека, посвященных поощрению и защите прав и улучшению положения женщин и детей, Сьерра-Леоне как постконфликтная страна продолжает демонстрировать свою твердую решимость добиваться улучшения положения женщин и девушек через учет их интересов в нашей национальной политике, планах и программах в области развития, о чем свидетельствуют создание министерства по делам женщин и детей, формирование национальной политики по отстаиванию интересов и улучшению положения женщин, внесение поправок в законы, которые содержат положения, дискриминирующие женщин, а также включение этого вопроса в нашу стратегию по сокращению масштабов нищеты.

В соответствии с этими обязательствами и в целях упрочения наших с таким трудом завоеванных мира и демократии мы продолжаем принимать практические меры, учитывающие нужды и потребности женщин и девушек, особенно в таких об-

ластях, как принятие решений и обеспечение всестороннего участия женщин в процессах миростроительства и восстановления, медицинского обслуживания, просвещения, их защиты от злоупотреблений, эксплуатации и насилия и борьбы с ВИЧ/СПИДом, и воспитывающие у женщин чувство ответственности за успех порученного им дела.

Исходя из убежденности в том, что как главные жертвы войны женщины и их дети должны быть вовлечены в миротворчество, миростроительство и процессы укрепления мира, а также в работу по национальному восстановлению, на всех этих направлениях нашими правительствами были приняты практические меры. За время, прошедшее после подписания Ломейского мирного соглашения и проведения Пекинской конференции, значительно активизировалось участие женщин в государственных делах в Сьерра-Леоне и в решении региональных и международных вопросов.

Наблюдается также увеличение представленности женщин на руководящих должностях. Женщины сейчас назначаются на важные должности в министерствах иностранных дел, гендерных и жилищных вопросов. Еще в 2000 году они были представлены в министерстве развития и экономического планирования. Женщины возглавляют важные государственные комиссии, например Национальную комиссию по вопросам демократии и прав человека и, в последнее время, Национальную избирательную комиссию. Они также занимают посты председателей в стратегически важных полугосударственных структурах на дипломатических должностях. Сегодня, как никогда, много женщин занимают посты начальников канцелярий в наших дипломатических миссиях.

Что касается сферы безопасности, то одним из предпринятых нами шагов для демонстрации нашей приверженности осуществлению резолюции 1325 (2000) явилось учреждение института, известного как «Женщины в секторе безопасности Сьерра-Леоне» и наделенного мандатом продвигать вопросы, касающиеся женщин, мира и безопасности. В качестве еще одного примера нашей приверженности назначению женщин на руководящие должности в сфере безопасности можно назвать женщину-боевого офицера, которой было присвоено звание бригадного генерала и которая была назначена на должность помощника министра обороны по вопросам персонала и его подготовки. Аналогичным

образом, женщина сейчас занимает должность помощника генерального инспектора полиции по профессиональным стандартам.

Создание детской версии доклада Комиссии по установлению истины и примирению преследовало цель расширить участие детей в этом процессе.

Работа группы 50/50, неполитической организации, занимающейся вопросами расширения влияния женщин на государственную политику через проведение информационно-просветительных кампаний, способствовала улучшению представлений среди общественности о женщинах, активно занимающихся политической деятельностью. Проводя курс на гендерное равенство, она привлекает других партнеров к пересмотру законодательства в части его положений, которые дискриминируют женщин.

В 2002 и 2004 годах мы организовали серию общенациональных учебных программ для женщин-кандидатов на участие как в парламентских выборах, так и в выборах в местные органы власти. Предполагалось, что в результате участия в этих программах женщины-кандидаты получат необходимые навыки, что поможет им преодолеть некоторые из барьеров, которые на протяжении многих лет удерживали их от активного участия в политической жизни. Мы также информируем общественность о 30-процентной квоте на представленность женщин в кабинете министров.

В 2001 году мы начали работу по формированию целевой группы в поддержку женщин, занимающихся политикой, при министерстве социального обеспечения и по делам женщин и детей, чтобы поручить ей задачу сокращения барьеров на пути участия женщин в политической жизни, увеличения числа женщин-избирателей и содействия расширению политических прав и возможностей женщин. Однако из-за нехватки финансовых ресурсов мы не смогли создать эту целевую группу, которая бы могла оказать большую помощь в активизации участия женщин в общественной жизни.

Важно также отметить поддержку со стороны правительства сети женских организаций-борцов за мир в бассейне реки Ману, объединяющей женщин из Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне, деятельность которой направлена на поддержку национальных инициатив по укреплению мира, предотвращение конфликтов в будущем и восстановление доверия,

необходимого для упрочения мира и безопасности не только в бассейне реки Мано, но и во всей Африке.

Еще одной приоритетной задачей моего правительства является предоставление нашим женщинам и девушкам самого высококачественного медицинского обслуживания в рамках достижения нами цели создания условий для здорового образа жизни. В этой связи мы продолжаем принимать меры в соответствии с целями в области развития 4 и 5, осуществляя обширные программы, направленные на улучшение охраны здоровья матери и ребенка. Информационно-пропагандистская кампания иммунизации, планирования семьи, акушерства и подготовки традиционных акушеров, в числе прочих мер, содействует сокращению уровня материнской и детской смертности.

Даже в условиях нынешнего глобального экономического спада правительство Сьерра-Леоне принимает меры для ослабления воздействия кризиса на медицинское обслуживание наших женщин и девочек. Правительство Сьерра-Леоне обязалось защитить право женщин и девочек на базовую медицинскую помощь. Например, недавно на мероприятии высокого уровня в кулуарах общих прений, проведение которых было совместно организовано британским премьер-министром и президентом Всемирного банка и которое было посвящено теме «Инвестиции в наше общее будущее: здоровые женщины, здоровые дети — больше денег на улучшение здоровья и больше медицинских услуг за эти деньги», президент Сьерра-Леоне Эрнест Бэй Корма взял на себя обязательство начать осуществление нового стратегического плана по развитию сектора здравоохранения, с тем чтобы ответить на такие вызовы, как высокая стоимость лекарств, несоответствующие требованиям медицинские учреждения и низкое качество медицинского обслуживания, в частности жителей сельских районов. Президент считает, что эти вызовы неблагоприятно сказываются на его программе реформы здравоохранения; назрела необходимость разработки нового стратегического плана развития сектора здравоохранения для решения следующих задач.

Во-первых, план нацелен на создание справедливого механизма финансирования системы здравоохранения, предусматривающего отмену платы за медицинские услуги. Во-вторых, он должен позволить нам выйти на всеобщее покрытие меди-

цинских услуг, особенно в области охраны здоровья матери и ребенка. В-третьих, он направлен на улучшение сотрудничества с партнерами, в том числе в вопросах усиления транспарентности и контроля расходов на здравоохранение и подотчетности перед гражданами. Для того чтобы добиться решения этих приоритетных задач, президент также взял на себя обязательство увеличить на 15 процентов расходы на здравоохранение, что созвучно цели, сформулированной в Абуджийской декларации.

В рамках программы сокращения масштабов заболеваемости малярией президент Сьерра-Леоне присоединился к другим африканским лидерам в их усилиях по формированию альянса африканских лидеров для борьбы с малярией. Одновременно он обязался бороться с малярией, которая является основной причиной смертности среди детей и женщин, и в частности беременных женщин.

Мы добились значительных успехов в области образования за счет проведения антидискриминационной политики и поощрения образования девочек — меры, принятой с тем, чтобы ликвидировать неравенство полов в сфере образования. Для этого мы ввели у себя бесплатное и обязательное начальное образование и создали стимулы для удержания девочек в школах. Это привело к увеличению в последние годы доли девочек, оканчивающих начальную школу.

Что касается тех детей, которые перестали посещать школу из-за войны или у которых вообще не было возможности учиться в школе, то мы внесли изменения в наши учебные программы, с тем чтобы охватить детей в возрасте от 10 до 15 лет программой дополнительного ускоренного образования для начальных школ, в рамках которой обычный шестилетний курс начального обучения был ужат до трех лет, чтобы дать возможность ее участникам получить формальное образование.

Положительные результаты также дали некоторые другие меры, принятые в целях ликвидации неравенства между полами в сфере образования и содействия образованию девочек. Например, все большее число родителей сейчас гордятся тем, что их девочки учатся в школе, даже в тех регионах страны, где раньше образование девочек не поощрялось.

Я не хотел бы повторить все, что было сказано во время предыдущих прений по вопросу об ис-

пользовании сексуального насилия в условиях вооруженного конфликта. Вместо этого я хотел бы отразить в протоколе следующие дополнительные меры, принятые в целях борьбы с этим явлением.

Во-первых, при содействии со стороны ЮНИСЕФ и других партнеров в области развития мы работаем над воссоединением пострадавших от войны детей с их семьями и добились успехов в их реинтеграции в родные общины. Во-вторых, мы создали пару технических и профессионально-технических учебных заведений в большинстве районов страны, с тем чтобы обеспечить их доходную занятость. В-третьих, мы приняли закон о борьбе с торговлей людьми для решения проблемы торговли людьми и похищений в качестве межсекторального вопроса.

Глобальная борьба с пандемией ВИЧ/СПИДа остается одним из приоритетов правительства Сьерра-Леоне. Поэтому мы считаем решение о разработке политики и руководящих принципов, касающихся детей и ВИЧ/СПИДа, таких как поддержка для профилактики передачи инфекции от матери ребенку, а также уход за детьми, соответствующим и своевременным.

Почти за год до десятой годовщины принятия резолюции 1325 (2000), которая будет отмечаться в октябре 2010 года, Сьерра-Леоне все же считает, что, несмотря на достигнутые на сегодняшний день успехи — если мы действительно хотим обеспечить полное осуществление резолюции 1325 (2000) и других соответствующих резолюций, — все еще необходимы дополнительные усилия.

Со своей стороны, учитывая нашу постконфликтную ситуацию, нами многое было сделано для поощрения и защиты прав наших женщин и девочек. Однако мы серьезно считаем, что нам все еще необходимы дополнительные усилия для того, чтобы наши женщины и девочки в полном объеме пользовались своим неотъемлемым правом на жизнь, свободную от дискриминации, надругательств и эксплуатации. Обеспечение полного и равноправного участия и представительства женщин на всех уровнях правительства, в парламенте и в судебной системе, которую уже возглавляет женщина на должности главного судьи и где не менее трех женщин занимают должности судей Верховного суда и женщина возглавляет Управление администратора и Генерального регистратора, все еще яв-

ляется одной из главных задач нашего правительства.

Потенциал нашего национального механизма улучшения положения женщин, однако, ограничивается нехваткой крайне необходимых людских и финансовых ресурсов. Учреждения в области здравоохранения и образования не функционируют должным образом, особенно в сельских районах. Культурные традиции, когда мальчикам отдается предпочтение по сравнению с девочками, все еще существуют, хотя и в меньшем масштабе. Мы все еще не включили такой предмет, как права человека, в учебные программы наших школ, что могло бы повысить качество образования и уважение ко всем в условиях обучения. Растущее число уличных детей, особенно среди торгующих на улицах, сирот в результате СПИДа и других уязвимых молодых людей, становится критической проблемой, особенно в связи с пандемией ВИЧ/СПИДа. Существует также необходимость обратить внимание на вопрос подготовки персонала для решения таких проблем, как торговля людьми, правосудие в отношении малолетних и сексуальные надругательства над детьми.

В свете этих ограничений я хотел бы воспользоваться этой возможностью и поблагодарить всех наших партнеров в области развития за их неустанную поддержку наших усилий по расширению возможностей наших женщин и превращению их из жертв сексуальных надругательств, насилия и эксплуатации в уважаемых членов нашего глобального сообщества. Только благодаря последовательным совместным усилиям мы можем добиться успеха в поощрении их прав и противостоянии насилию по признаку пола. Вот почему мы всегда будем признавать роль Организации Объединенных Наций, особенно Совета Безопасности и Комиссии по миростроительству, в усилиях, направленных на то, чтобы вопросы женщин и гендера стали центральными в повестке дня Организации Объединенных Наций в области миростроительства.

Позвольте мне закончить свое выступление заявлением о том, что в качестве нации, выходящей из конфликтной ситуации, Сьерра-Леоне действительно много делает для поощрения и защиты потребностей наших женщин и девочек. При наличии политической воли и приверженности мы серьезно считаем, что с имеющимися ресурсами мы можем сделать еще больше, учитывая надлежащий уровень

международной поддержки, помощи и сотрудничества.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я еще раз прошу ораторов ограничивать продолжительность своих выступлений не более чем пятью минутами, с тем чтобы позволить Совету оперативно завершить свою работу. Я благодарю представителей за понимание и сотрудничество.

Я предоставляю слово представителю Сербии.

**Г-н Старчевич** (Сербия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Совет Безопасности за возможность выступить здесь сегодня по очень важной теме удовлетворения потребностей женщин и девочек в постконфликтных обществах. Я хотел бы также поблагодарить Председателя Совета г-на Ле Лыонг Миня, посла Вьетнама, и делегацию Вьетнама за организацию этих открытых прений. Моя делегация присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Швеции от имени Европейского союза, и поэтому я ограничусь лишь несколькими замечаниями по этому вопросу.

Несколько параллельных мероприятий, проводимых в ходе шестьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи, таких как празднование шестидесятой годовщины принятия Женевских конвенций, заседания на уровне министров по вопросу о ходе осуществления Парижских принципов и о насилиии в отношении девочек, а также принятие резолюции 1888 (2009) о женщинах и мире и безопасности в этом органе на прошлой неделе, четко указывают на необходимость более согласованных и решительных действий на национальном и международном уровнях в решении проблем наиболее уязвимого населения в конфликтных и постконфликтных обществах.

Моя страна присоединилась к авторам резолюции 1888 (2009), выражая тем самым свою решимость и приверженность сотрудничеству с международным сообществом, а также на национальном уровне, в целях полного осуществления краеугольной резолюции 1325 (2000), десятую годовщину принятия которой мы будем отмечать в следующем году, и всех последующих резолюций Совета Безопасности по этому вопросу. Я считаю, что принятая сегодня резолюция 1889 (2009) станет еще одним вкладом в достижение наших общих целей ликвидации всех форм насилия в отношении жен-

щин и девочек, способствуя более активному участию женщин в постконфликтном планировании и миростроительстве, а также их всестороннему участию в процессе принятия решений.

Последнее десятилетие XX века было отмечено нетерпимостью, насилием и конфликтами на территории бывшей Югославии. Уязвимые группы, такие как женщины, дети, пожилые и другие, действительно оказались наиболее затронутыми этими трагическими событиями. Даже сегодня, спустя 10 лет после того, как страны региона Юго-Восточной Европы значительно улучшили свое сотрудничество, продвигаясь по пути к членству в Европейском союзе, Сербия продолжает предоставлять убежище для более чем 90 000 беженцев из соседних стран и более 200 000 внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) из нашей южной провинции Косово, многие из которых — одинокие матери, девочки и пожилые женщины.

Сербия не жалеет усилий для оказания помощи и поддержки этим группам населения во время их затянувшегося перемещения. Мы твердо считаем, что уже назрела необходимость более явного и существенного взаимодействия международного сообщества в провинции Косово, а также усиления регионального сотрудничества, с тем чтобы найти прочное и устойчивое решение проблемы беженцев и ВПЛ.

Оставив позади болезненный опыт конфликта и осуществив демократические перемены в Республике Сербия, моя страна начала всеобъемлющий процесс демократических реформ в области экономики, правосудия, безопасности и прав человека. В рамках этих процессов расширение прав и возможностей женщин на основе их полноценного участия в принятии решений признается жизненно важным для нынешних реформ. За последние десять лет мы предприняли значительные усилия по обеспечению более широкого представительства женщин в парламенте и других принимающих решения органах.

Сегодня в Сербии женщины занимают много высоких должностей во всех трех ветвях власти. Спикером парламента, а также министрами финансов, юстиции и по делам молодежи и спорта являются женщины. Увеличение числа женщин в судебной системе также является значительным. Председателями Конституционного суда и Верховного суда являются женщины. Женщины-судьи рассматрива-

ют наиболее деликатные дела, связанные, в частности, с военными преступлениями, организованной преступностью и коррупцией. Растет число женщин в рядах полиции и вооруженных сил.

Учитывая важность участия женщин в операциях по поддержанию мира, миротворчества и миростроительства, Республика Сербия на данный момент направила 14 женщин в свои контингенты в рамках нескольких операций по поддержанию мира Организации Объединенных Наций.

Наконец, что не менее важно, говоря о признании важности роли гражданского общества в решении проблем женщин и девочек в постконфликтных ситуациях, я хотел бы отметить, что в Сербии существует очень динамичная сеть неправительственных организаций, возглавляемых женщинами, которые очень активно занимаются решением вопросов военных преступлений, правосудия в переходный период и примирения.

В заключение позвольте мне заверить Совет в том, что Республика Сербия и впредь будет поддерживать усилия Совета Безопасности в решении этих важных вопросов и делать все возможное в целях полного выполнения его резолюций, в том числе принятой сегодня.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Нидерландов.

**Г-н Схапер** (Нидерланды) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне присоединиться к заявлению, сделанному представителем государства, председательствующего в Европейском союзе (ЕС), а также поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию нынешних открытых прений. Чрезвычайно большое количество ораторов, выступающих сегодня, ясно свидетельствует о том, что в целом члены Организации Объединенных Наций придают большое значение вопросу о женщинах, мире и безопасности.

Этот вопрос следует рассматривать в двух плоскостях. Во-первых, женщины и девочки как жертвы насилия. Как вновь подтвердила дискуссия, прошедшая в Совете Безопасности на прошлой неделе (S/PV.6195), такое насилие зачастую используется в качестве средства ведения войны. Это делает необходимым иной подход к урегулированию кризисов и миротворчеству. Например, на рассвете необходимо ввести военное патрулирование на участ-

ках между деревнями и источниками питьевой воды, чтобы защитить женщин, которые идут за водой. Мы также должны понимать, что внезапные вспышки жестокого насилия в отношении женщин могут сигнализировать о нестабильности в будущем.

Даже несмотря на то, что женщины становятся жертвами насилия, у них есть право голоса. Это не просто голоса жертв, это голоса граждан, которые хотят принимать непосредственное участие в предотвращении конфликтов, поддержании мира и постконфликтном восстановлении своих стран. Это второе измерение: расширение прав и возможностей женщин в вопросах мира и безопасности.

В связи с этим мы приветствуем принятую Советом на прошлой неделе резолюцию 1888 (2009), а также резолюцию 1889 (2009), которая была принята сегодня и к числу авторов которой Нидерланды хотели бы присоединиться. Это желание объясняется тем, что обе эти резолюции дают женщинам возможность высказать свое мнение по этим вопросам — например, посредством докладов, представляемых в Совет Безопасности. Они также дают нам новый инструментарий, примером которого является набор показателей, который Генеральный секретарь должен представить и который будет использоваться для глобального контроля за выполнением резолюций. Он может активно использоваться и для мониторинга прогресса и в рамках ориентированного на результаты планирования.

Кроме того, мы приветствуем тот факт, что резолюция, принятая сегодня утром, призывает Комиссию по миростроительству и Управление по поддержке миростроительства на систематической основе привлекать женщин к участию в усилиях по миростроительству и расширить участие женщин в принятии политических и экономических решений, начиная с ранних этапов миростроительства. Однако решение о расширении роли женщин в вопросах мира и войны распространяется не только на страны, находящиеся в состоянии конфликта или пережившие конфликт в прошлом; оно касается и других государств — членов Организации Объединенных Наций.

Что касается военных операций, то исследование, проведенное Швецией, Норвегией, Финляндией и Нидерландами, по вопросу об осуществлении положений резолюции 1325 (2000) в провинциаль-



ных группах по восстановлению в Афганистане показало, среди прочего, что эффективность работы Международных сил содействия безопасности в плане взаимодействия с местным населением и приобретения доверия с его стороны повышается, когда среди личного состава вооруженных сил стран, предоставляющих войска, имеется большее число женщин. Увеличение числа женщин в составе вооруженных сил является важной составляющей согласованного комплексного подхода к обсуждаемому сегодня вопросу. В настоящее время Испания и Нидерланды ведут работу по подготовке семинара, который состоится в Мадриде; центральной темой на нем будут способы достижения прогресса в этой области.

Кроме того, необходимо наладить тесное сотрудничество с представителями гражданского общества в наших странах, чем занимаются Нидерланды. Мы накопили в высшей степени положительный опыт совместной работы с неправительственными организациями как в области разработки и выполнения нашего национального плана действий, так и в области его мониторинга.

Что касается нашего двустороннего сотрудничества с другими странами, то позвольте мне привести в Совете два примера. Бурунди и Нидерланды сотрудничают в вопросах включения положений резолюции 1325 (2000) в курс этики программы подготовки силовых структур Бурунди. В Демократической Республике Конго Нидерланды в сотрудничестве с правительством этой страны и другими донорами участвуют в создании общего фонда по борьбе с сексуальным и гендерным насилием в рамках осуществления плана по стабилизации данной страны.

В заключение позвольте мне подчеркнуть тот факт, что наша сегодняшняя дискуссия является частью более масштабного обсуждения гендерных вопросов и, кроме того, должна рассматриваться в свете результатов дискуссии в Генеральной Ассамблее по вопросам создания объединенной структуры Организации Объединенных Наций по гендерным вопросам (см. резолюцию 63/311 Генеральной Ассамблеи). Мы с нетерпением ожидаем первых предложений по деталям этой структуры, в том числе по ее взаимодействию с соответствующими советниками и специальными представителями. Необходимо обеспечить слаженность работы Организации Объединенных Наций в области гендерной

тематики. Поэтому мы ожидаем, что назначение нового заместителя Генерального секретаря состоится в ближайшем будущем. Как уже сегодня сказал посол Швеции в своем заявлении от имени ЕС, важно не потерять наработанный в этом вопросе импульс.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Эквадора.

**Г-н Морехон** (Эквадор) (*говорит по-испански*): Более 60 лет Организация Объединенных Наций играет центральную роль в борьбе со всеми формами дискриминации и насилия в отношении женщин. Она также способствовала удвоению усилий по поощрению гендерного равенства и, в частности, созданию согласованной на международном уровне нормативной базы, которая задавала бы направление усилиям правительств и других заинтересованных сторон. Со своей стороны Эквадор ратифицировал все соответствующие международные договоры. Мы также были в числе авторов многочисленных резолюций Генеральной Ассамблеи по данной проблематике.

Принятие резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности явилось исторической вехой в плане признания того, что гендерное измерение должно учитываться на всех этапах мирного процесса. В резолюции также получила отражение заинтересованность Совета Безопасности в изменении положения мальчиков и девочек в условиях вооруженного конфликта, защите гражданского населения и предотвращении конфликтов.

Эквадор с должным вниманием ознакомился с первым докладом (S/2009/362) Генерального секретаря, представленным во исполнение резолюции 1820 (2008) Совета Безопасности, в котором отражены разноплановые усилия государств по искоренению этого зла. Несмотря на значимость работы, проводимой Генеральным секретарем и Советом Безопасности, Эквадор считает, что необходимо без промедлений добиться более тесного взаимодействия основных органов Организации Объединенных Наций, помня о том, что Генеральная Ассамблея является универсальным органом, который должен обеспечивать нормативную базу и задавать таким образом направление решениям всех государств.

Эквадор считает, что все государства-члены, а также учреждения системы Организации Объединенных Наций должны более согласованно и на более систематической основе применять нормы меж-

дународного права и реализовывать программы и политику по преодолению комплекса проблем, препятствующих соблюдению прав женщин. Начиная с 2008 года в нашей стране действуют новые конституционные рамки, которые формируют основу демократии участия. Также в преамбуле нашей Конституции признаются права женщин; это открывает возможность перехода от равенства на бумаге к настоящему равенству и диктует отношение к тем, кто оказался жертвой неравенства и дискриминации в силу традиции, истории, культурных или религиозных взглядов.

В заключение позвольте мне подчеркнуть, что Эквадор, стремясь обеспечить равенство между мужчинами и женщинами, ведет работу по определению наиболее эффективных путей формирования национального совета по гендерному равенству.

Проблем много. Однако сложившиеся реалии необходимо изменить. Поэтому позвольте мне вновь заявить о решении правительства и народа Эквадора продолжать сотрудничество с международным сообществом, чтобы обеспечить право женщин на жизнь без насилия и гарантировать их полное участие в посреднической деятельности и переговорном процессе, во всех сторонах работы операций по поддержанию мира, в предоставлении гуманитарной помощи и в процессе постконфликтного восстановления.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется представителю Боливарианской Республики Венесуэла.

**Г-жа Медина Карраско** (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Я хотела бы поздравить Вас, г-н Председатель, со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности и поблагодарить за организацию нынешних важных прений по столь значимой проблематике.

Хотелось бы, чтобы наше заявление дало толчок к тому, чтобы серьезно задуматься над этим вопросом. Мы обеспокоены тональностью ряда заявлений и хотели бы, чтобы заявление нашей делегации от имени правительства Боливарианской Республики поняли правильно.

Боливарианская Республика Венесуэла соблюдает нормы международного права и взяты на себя в этой связи обязательства. Нарушения прав человека женщин, учитывая их многочисленные соци-

ально-экономические и политические последствия, подрывают условия для сосуществования людей и являются серьезными преступлениями, которые создают угрозу унижения достоинства женщин, как об этом говорится в различных документах международного права. Боливарианская Республика Венесуэла четко и твердо подтверждает свою приверженность делу продвижения и соблюдения прав женщин и свою поддержку усилиям по искоренению всех форм насилия в отношении женщин, в том числе сексуального насилия.

Венесуэла полагает, что все соответствующие правозащитные учреждения Организации Объединенных Наций должны заниматься проблемами женщин в ситуациях вооруженного конфликта. Мы обращаем внимание на ту роль, которую в этой связи должен играть Совет по правам человека.

Однако мы выражаем обеспокоенность в связи с тем, что Совет Безопасности продолжает заниматься вопросами повестки дня Генеральной Ассамблеи, которые не входят в его компетенцию. Это не способствует достаточно взвешенному рассмотрению таких вопросов.

Что касается операций по поддержанию мира, то, по нашему мнению, Совету Безопасности нельзя одновременно оценивать их проведение и участвовать в них. Мы озабочены возможностью того, что в соответствии со статьей 16 Римского статута Совет мог бы бесконечно тормозить действия Международного уголовного суда по проведению расследований и судебных разбирательств в этой области, особенно если в них участвуют представители или должностные лица государств — постоянных членов Совета. В частности, речь идет о члене Совета, который отрицает компетенцию Суда и требует того, чтобы страны, подвергшиеся с его стороны военному вторжению, обеспечили дипломатический иммунитет для его представителей, военных и сотрудников служб безопасности. Эта ситуация в значительной степени обуславливает безнаказанность за совершение серьезных преступлений в отношении женщин и детей. Этот аспект проблемы должен вызывать озабоченность у всех государств — членов Организации Объединенных Наций.

Боливарианская Республика Венесуэла полностью поддерживает все усилия Генеральной Ассамблеи, ее меры по выделению средств и выполнению программ в целях обеспечения всеобъемлю-

щего рассмотрения вопроса о реальном продвижении прав и возможностей женщин в условиях равноправного и справедливого общества, в котором соблюдаются их права.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Теперь я предоставляю слово представителю Колумбии.

**Г-н Монтойя** (Колумбия) (*говорит по-испански*): Я хотел бы поздравить Вас, г-н Председатель, со вступлением в октябре на пост Председателя Совета Безопасности. Мы признательны Вам за концептуальный документ (S/2009/490, приложение), который служит основой для сегодняшнего обсуждения.

Опыт Колумбии свидетельствует о важности выполнения гендерных стратегий, которые, в частности, имеют социально-экономическое и культурное измерения. Таким образом, с 2003 года правительство нашей страны проводит позитивную политику по обеспечению прав и возможностей женщин во всех областях. Например, учитывая особые потребности женщин на местном уровне, мы содействуем созданию и укреплению женских общинных советов, которые являются местом для обсуждения проблем женщин в департаментах и муниципалитетах и учреждены с целью расширения их участия и повышения уровня информированности о роли, которую они играют в развитии своих регионов. Этот механизм позволяет женщинам действовать в соответствии со стратегиями и программами правительства, содействует развитию гендерного равноправия, активизирует или усиливает процессы гендерного равенства на региональном уровне.

В этой связи мы продвигаем повестку дня сельских женщин, которая включает в себя шаги по обеспечению более строгого и эффективного соблюдения прав сельских женщин. Правительственный орган, который называется Управление советника по вопросам равенства женщин, объявил о начале реализации программы по повышению информированности о положении женщин, девушек и девочек из числа коренного населения и по его улучшению в рамках стратегии, которая называется «Женщины: строители мира и развития». С этой целью были созданы три региональные лаборатории и центральный форум для проведения диалога и повышения осведомленности о важности усилий женщин в их общинах. Возможности для проведения диалога между Управлением советника и жен-

щинами из числа коренного населения, участвующими в работе этих лабораторий, содействуют разработке совместной рабочей программы, которая, в частности, охватывает и усилия женщин собственно в их областях. Целью является разработка плана действий по созданию особо благоприятных условий для коренных народов с особым упором на интересы женщин.

Кроме того, при поддержке представителей Европейского союза и граждан в районах, пострадавших от насилия, началась реализация программы «Лаборатории мира». С помощью этой программы и механизмов верховенства права мы определяем курс действий, которым должно следовать колумбийское общество и местные общины в целях борьбы с насилием и содействия устойчивому развитию. В интересах женщин осуществляются проекты по укреплению мира в их районах.

Колумбийские правительственные учреждения осуществляют сотрудничество в интересах включения гендерных вопросов в процесс миростроительства, а также обеспечения полного участия женщин в усилиях по предотвращению насилия.

Кроме того, мы разработали руководящие принципы по оказанию помощи перемещенным лицам на основе гендерного подхода. Руководящие принципы направлены на содействие упрочению государственной политики в отношении перемещенных лиц, с тем чтобы оказываемая эффективная помощь удовлетворяла конкретные потребности женщин и позволила решить вопросы, связанные с воздействием на них перемещения. Руководящие принципы зиждутся на трех главных столпах: участии, основанном на правилах подходе и на гендерном подходе. Структурно они состоят из трех элементов: предупреждения и защиты, чрезвычайной гуманитарной помощи и социально-экономической стабилизации.

Кроме того, наше государство прилагает усилия для обеспечения доступа к правосудию и специальной защите для женщин, пострадавших от перемещения и сексуального насилия в результате действий незаконных формирований. Генеральная прокуратура содействует разработке комплексной стратегии действий по соблюдению основополагающих прав пострадавших женщин. Программа осуществляется на основе конкретных методов ре-

шения проблемы последствий этого явления для колумбийских женщин.

Мы стремимся к полному включению гендерного подхода в национальную стратегию социально-экономической реинтеграции лиц, покинувших ряды незаконных вооруженных формирований. В частности, помощь женщинам, детям и представителям национальных меньшинств в рамках процесса реинтеграции оказывается на основе определения характерных черт для групп населения и усиления динамичной роли семьи в рамках процесса. Мы также выполняем программу по предотвращению насилия в семьях, в которых проживают реинтегрированные лица.

Укрепление роли и потенциала женщин, а также соблюдение их прав являются центральным направлением деятельности правительства Колумбии. В рамках таких усилий крайне важна помощь учреждений системы Организации Объединенных Наций и международного сообщества. Как член группы друзей резолюции 1325, моя страна будет и в дальнейшем внимательно следить за развитием ситуации в контексте вопросов, касающихся женщин и мира и безопасности. Колумбия подтверждает свою приверженность делу выполнения стратегий, планов и программ, способствующих повышению и усилению роли женщин в области миростроительства.

**Г-н Председатель** (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово представителю Федеративных Штатов Микронезии.

**Г-н Липпуэ** (Федеративные Штаты Микронезии) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь выступать от имени малых островных развивающихся государств Тихого океана, представленных в Организации Объединенных Наций, а именно Фиджи, Палау, Папуа — Новой Гвинеи, Республики Маршалловы Острова, Науру, Самоа, Соломоновых Островов, Тувалу, Тонги, Вануату и моей страны — Федеративных Штатов Микронезии. Я хотел бы начать с выражения благодарности Вьетнаму как Председателю Совета Безопасности за организацию этого важного мероприятия. Мы признаем и приветствуем прогресс, который был достигнут в ходе осуществления резолюции 1325 (2000), освещенного в докладе Генерального секретаря о женщинах, мире и безопасности (S/2009/465). В частности, мы отмечаем, что достигнут определенный прогресс в

развитии потенциала для осуществления этой резолюции как в государствах-членах, так и в органах Организации Объединенных Наций. Понимание вопроса о женщинах и мире и безопасности и способность решать этот вопрос на местах критически важны для успешного осуществления резолюции, и мы призываем сосредоточить на нем основное внимание.

Тем не менее, как отмечено в докладе Генерального секретаря и как было сказано многими уважаемыми ораторами до меня, для осуществления резолюции 1325 (2000) необходимо сделать еще многое. Мы с беспокойством отмечаем тот факт, что для обеспечения равного и значимого участия женщин в принятии решений по вопросам мира и безопасности на всех уровнях, и в особенности в переговорах в постконфликтных ситуациях, все еще необходим значительный прогресс. И мы глубоко обеспокоены тем, что переговоры о мирных соглашениях и планирование разоружения, демобилизации и реинтеграции практически не учитывают резолюцию 1325 (2000).

Малые островные развивающиеся страны Тихоокеанского региона полностью согласны с тем, что в интересах преодоления препятствий к осуществлению резолюции 1325 (2000) существует сформулированная в докладе Генерального секретаря необходимость в создании эффективных механизмов контроля и отчетности по осуществлению на мировом, региональном и национальном уровнях, а также в том, чтобы Совет Безопасности создал эти механизмы самым срочным образом. Мы полагаем, что без таких механизмов дальнейший значительный прогресс будет затруднителен. Это должно стать частью общего, более мощного усилия, включающего увеличение финансирования, со стороны Совета Безопасности, а также органов Организации Объединенных Наций и государств-членов по осуществлению резолюции 1325 (2000). Кроме того, в интересах обеспечения более скоординированного подхода к работе по вопросу о женщинах, мире и безопасности мы поддерживаем назначение Генеральным секретарем специального представителя по этому вопросу.

При обсуждении потребностей женщин и девочек в условиях постконфликтных ситуаций в рамках общей темы осуществления резолюции 1325 (2000) крайне необходимо учитывать возможности предотвращения конфликтных ситуаций, особенно

в плане последствий изменения климата для положения в сфере безопасности. Риски, связанные с продолжающимся изменением климата, обострили ожесточенные конфликты в различных районах мира и их последствия для женщин и девочек до степени, превосходящей способность международного сообщества адекватно реагировать на них.

В прошлом году, в ходе открытых прений по вопросу о женщинах, мире и безопасности, организованных Советом Безопасности под председательством Китайской Народной Республики, малые островные развивающиеся страны Тихоокеанского региона уже поднимали вопрос о связи между изменением климата и безопасностью. С тех пор была единогласно принята резолюция 63/281 Генеральной Ассамблеи в отношении возможных последствий изменения климата для сферы безопасности. Это был первый случай, когда международное сообщество признало явную связь между изменением климата и международным миром и безопасностью. В соответствии с пунктом 2 этой резолюции Генеральный секретарь должен подготовить доклад по этому вопросу, и мы искренне ему благодарны за его работу по этой важной проблеме. Мы хотели бы также воспользоваться этой возможностью и поздравить правительства Финляндии и Либерии с успехом организованного ими мероприятия высокого уровня по вопросу о мире и безопасности под руководством женщин, прошедшего в прошлом месяце в Нью-Йорке.

Изменение климата отрицательно сказывается на распределении и качестве таких природных ресурсов, как пресная вода, пригодная для сельского хозяйства земля, прибрежные территории и морские ресурсы. Оно способно обострить борьбу за имеющиеся ресурсы, ослабить государственные институты и привести к внутренней и внешней миграции. Кроме того, эти негативные последствия могут создать препятствия, в значительной мере мешающие государствам сохранять территориальную целостность, суверенитет и независимость. Такие последствия изменения климата создают серьезный риск более ожесточенных конфликтов во многих районах мира, а с ними и последствий для женщин и девочек как во время конфликта, так и после его окончания. Мы считаем, что изменение климата ставит осуществление резолюции 1325 (2000) под серьезную угрозу.

В нашем понимании курса, взятого Генеральным секретарем в его предстоящем докладе о возможных последствиях изменения климата для сферы безопасности, он подчеркивает необходимость сосредоточиться на способах предотвращения этих проблем в сфере безопасности, и мы такой подход всецело поддерживаем. Адекватно реагируя на изменение климата, международное сообщество смогло бы предотвратить вероятные конфликтные ситуации, спровоцированные изменением климата, и таким образом защитить права женщин и детей. Это — возможность, которую нельзя упустить. Кроме того, мы еще раз призываем сделать связь изменения климата и безопасности постоянным пунктом повестки дня Организации Объединенных Наций и создать в рамках Организации координационный центр для наблюдения и реагирования на становящиеся все более серьезными последствия изменения климата для сферы безопасности. Если Организация Объединенных Наций отреагирует на изменение климата, то у нее появится потенциал для подлинного предотвращения конфликтов и, следовательно, сокращения масштабов насилия в отношении женщин.

Малые островные развивающиеся страны Тихоокеанского региона подтверждают свою приверженность полному осуществлению резолюции 1325 (2000), и, при поддержке всех государств-членов, мы надеемся на дальнейший прогресс по мере приближения десятой годовщины принятия этой резолюции.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Теперь я предоставляю слово исполняющему обязанности Постоянного наблюдателя от Африканского союза при Организации Объединенных Наций Его Превосходительству г-ну Тете Антонию.

**Г-н Антонио** (Африканский союз) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, от имени Африканского союза я хотел бы поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета, и я присоединяюсь к предыдущим ораторам в выражении Вам благодарности за организацию этих открытых прений. Мы также признательны послу Райс за ту превосходную работу, которую она проделала в сентябре. Мы благодарим также всех ораторов, которые выступали перед Советом сегодня утром.

Поскольку я впервые участвую в заседании Совета в моем новом качестве исполняющего обя-

занности Постоянного наблюдателя от Африканского союза, я хотел бы воспользоваться этой возможностью и высказать нашу благодарность Совету за ту поддержку и помощь, которые были оказаны моей предшественнице, г-же Лайле Ратсиф Андриханана. Африканский союз также глубоко признателен за то внимание, которое этот Совет продолжает уделять вопросам, представляющим важность для Африки, и я с нетерпением ожидаю дальнейшей совместной работы с Советом.

Африканский союз приветствует такие открытые заседания, как сегодняшнее, поскольку они позволяют нам делиться информацией о достижениях, возможностях и извлеченных уроках и вместе размышлять о новых методах взаимодействия, необходимых для повышения качества содержания и исполнения конкретных действий на местах. В связи с этим, а также в поддержку заявления представителя Нидерландов Африканский союз приветствует в качестве важного шага вперед принятие резолюции 63/311 Генеральной Ассамблеи о создании сводного органа Организации Объединенных Наций по гендерным вопросам под руководством заместителя Генерального секретаря и настоятельно призывает Совет Безопасности оказывать всецелую поддержку усилиям Генерального секретаря в этой области на ближайший период.

Нас также радует то обстоятельство, что предстоящая в следующем году десятая годовщина принятия резолюции 1325 (2000) по времени совпадает с началом Десятилетия африканской женщины 2010–2020 годов, объявленного Ассамблеей Африканского союза в январе 2009 года, которое, как мы надеемся, также откроет новые пути для дальнейшего укрепления сотрудничества между нашими двумя организациями в области расширения гендерного равноправия.

В том что касается конкретной темы сегодняшних прений, Африканский союз продолжает разрабатывать целенаправленные политические меры и укреплять институциональный потенциал для решения проблем, стоящих перед женщинами в условиях конфликта и после его окончания. Были предприняты важные меры, в том числе по укреплению Комитета африканских женщин по вопросам мира и развития и принятию в январе этого года Ассамблеей Африканского союза его гендерной стратегии. В этой стратегии подчеркивается необходимость обеспечения большего уважения, равен-

ства и человеческого достоинства мужчин и женщин во всех сферах и претворения в жизнь политики абсолютной нетерпимости в отношении насилия по признаку пола, сексуальных домогательств, нападений, изнасилований или гендерных стереотипов, сексизма, оскорбительных выражений, в особенности в ситуациях конфликта. Кроме того, в ней делается упор на необходимость применения адекватных санкций и наказаний за совершение таких актов и также подчеркивается необходимость полного осуществления резолюции 1325 (2000). В ней также подчеркивается необходимость использования Парижских принципов и руководящих указаний по вопросам детей, участвующих в вооруженных силах или вооруженных группах, в качестве основы для прагматичных интервенций в Африке, которые должны включать меры по предотвращению использования сексуального надругательства в качестве орудия ведения войны в условиях вооруженного конфликта.

В гендерной стратегии Африканского союза также предусматривается мобилизация женщин-лидеров для участия в посреднической деятельности, ведущей к установлению мира, и других соответствующих процессах — задача, о которой упоминали многие из уже выступивших в ходе нынешних открытых прений. В соответствии с этой стратегией Африканский союз по-прежнему привержен делу борьбы с торговлей людьми и наркотиками и актуализации гендерной проблематики в том, что касается детского труда, проституции и надругательств.

Я хотел бы сейчас обратить внимание на возможности и вызовы, которые возникают на пути нашего продвижения вперед, в частности, в деле обеспечения мира и безопасности. Во-первых, мы с гордостью отмечаем лидерство и важный вклад женщин в таких государствах-членах, как Мозамбик, Ангола и Демократическая Республика Конго. Сети женских организаций также участвуют в проходящих в Джубе мирных переговорах по северной Уганде и в продолжающихся усилиях по обеспечению прочного мира и безопасности в Судане и Сомали. Вместе с тем я хотел бы подчеркнуть необходимость более активного привлечения женщин к участию в таких процессах. Необходимо предпринять конкретные шаги, с тем чтобы извлеченные нами на сегодняшний день уроки полностью учитывались при осуществлении Организацией Объ-

диненных Наций и региональными организациями скоординированных усилий в целях поддержания международного мира и безопасности. Это касается и участия женщин в миротворческих операциях на всех уровнях.

Перед Африканским союзом стоит также задача, которая заключается в обеспечении того, чтобы наша новая архитектура мира и безопасности, включающая Африканские резервные силы, Континентальную систему раннего предупреждения, Группу мудрецов и наши субрегиональные механизмы поддержания мира и безопасности, адекватно отражала наше видение роли женщин в обеспечении мира и безопасности. Мы полны решимости ответить на этот вызов и продолжаем рассчитывать на поддержку Совета Безопасности и международных партнеров в этом вопросе.

И наконец, в рамках продолжающихся усилий по мобилизации дополнительных ресурсов и поддержке миротворческих операций, проводимых такими региональными организациями, как Африканский союз, мы хотели бы подчеркнуть важность обеспечения адекватного отражения в разрабатываемых стратегиях усилий, в центре которых находятся женщины и мир и безопасность. Высказав эти замечания, я хотел бы подтвердить нашу приверженность сотрудничеству с Организацией Объединенных Наций и нашими международными партнерами в этом вопросе и в других вопросах, представляющих общий интерес.

**Председатель** (*говорит по-английски*): На этом список ораторов исчерпан.

От имени делегации Вьетнама я хотел бы выразить глубочайшую признательность всем представителям, сотрудникам Секретариата, устным переводчикам, операторской группе и сотрудникам охраны за их терпение и сотрудничество в оказании нам помощи в проведении сегодняшнего продолжительного заседания.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

*Заседание закрывается в 19 ч. 20 м.*